



**PALEJ I GUCO:**

**Industrijska baština**

**Belišća u novom ruhu**



Promocija brođanačke  
Olimpijade starih  
sportova u Italiji



**P**oštovani čitatelji i sugrađani, pred vama je novi broj Belišćanskog lista, a pred potpisnicom ovih redaka njezin prvi Uvodnik, čije će pisanje od sada biti jedna od njezinih radnih zadaća kao glavne urednice. S puno ljudskog i profesionalnog poštovanja prema načinu rada dosadašnjeg glavnog urednika Mate Jerkića, čije je pero i urednički uzus godinama znalački vodilo Belišćanski list, nastavljamo informativno ploviti dalje, tu, uz Dravu, u našem Belišću, ruku pod ruku s vama, našim čitateljima, u misiji da u dom svakog našeg sugrađanina donesemo informaciju iz svih sfera života grada. Da istovremeno budemo i informativni, i edukativni, i zabavni, da stranice našega Lista posvetimo svima vama. Jer, nije fraza, grad čine njegovi ljudi. I oni što ga vode, i oni što rade za strojem u tvornici, i oni što rade u knjižnici, i što čiste njegove ulice, pa tako i mi u službi vašeg informiranja. Mojim dolaskom na čelo Lista, dopustite da u dobroj vjeri na njegovim starim, dobrim temeljima unesem pomalo i prstohvat ženske tankočutnosti, pomalo i ženskog sentimenta, stvari viđenih samo ženskim okom, samo ženskom estetikom. Dakako, informacija je povrh svega, da Belišćanski list bude prozor u život grada, od gradske vijećnice, tržnice, ulice, trga, parka... pa do samo na prvi pogled najskrivenijih zakutaka ovog našeg mikrosvemira. Nama najdražega – za život, za odrastanje, za obrazovanje, za rad, za zaljublivanje, za..., naposljetku za starenje. Taj bi čovjekov životni ciklus mogao stati u onu 'grad po mjeri čovjeka'. A grad Belišće to uistinu jest. 'Po mjeri čovjeka' je svaki metar novoizgrađenog nogostupa, svako novo dječje igralište, svaki vrtić, svaki novi rasvjetni stup... Svaki novoosigurani uvjet koji je lokalna samouprava stvorila za dolazak poduzetnika, njihova kapitala, investicija i novih radnih mjesta u naš grad. U toj službi 'grada po mjeri čovjeka' i mi informiranjem u Belišćanskom listu dajemo svoj doprinos toj definiciji.

## Prozor u život grada

Nastavimo, svatko u svojoj službi i onome što najbolje zna, hođiti stopama utemeljitelja Belišća, Gutmanna, potvrđujući da su bili vizionari s pokrićem.

## Riječ urednice

# U Gutmannovu Lihtenštajnu

Tako i Belišćanski list, s novim uredništvom, s pokrićem želi nastaviti biti prozor u život grada svima – i profesoru i liječniku i piljarici i slabo učenoj starici s gradske periferije. Jer grad čine njegovi ljudi.

A upravo o tom životu progovara i vaš najnoviji Belišćanko, u kojem vas podrobno upoznajemo s pomalo zabrinjavajućim rezultatima popisa stanovništva iz 2021. godine, čije su neumljive brojke i u Belišću potvrdile svu opravdanost uvođenja i provođenja brojnih demografskih mjera kojima se pokušava i na početku nove školske i pedagoške godine doskočiti ovom problemu koji sve više postaje i jedno od krucijalnih državnih pitanja koje traži hitna i konkretna rješenja. Donosimo vam i priče o dva velika projekta za održivost kulturne i industrijske baštine koja naočigled mijenjaju vizure našeg grada, nastavkom njegovanja izvrsne suradnje sa Židovskom zajednicom, o Međunarodnom danu rijeke Drave, ali i brojnim događajima, novostima, nagradama i uspjesima kojim su se ovdje naše udruge, zborovi, sportaši... Uživajući u blagodatima posljednjih toplih rujanskih dana, Belišćani su u rujnu konačno dočekali i održavanje svoje jubilarne, 10. zaredom Belišćanske zlatne jeseni. Razloga za uživanje i dobar provod tijekom tri dana bilo je napretek, jer se nakon dvije godine ograničenja programskih sadržaja zbog epidemioloških mjera, ove godine Jesen zlatila onako kako su svi priželjkivali – u punom opsegu i uz gotovo tisuću izvodača i posjetitelja koji su bili dio doživljaja koji su zajednički zamislili i pretočili u stvarnost Turistička zajednica i Grad Belišće. Belišćani su tako još jednom bili u prilici dokazati da su iznimni domaćini kroz toplinu i srdačnost koju su iskazivali svojim gostima iz svih dijelova Hrvatske, ali i Bosne i Hercegovine te Makedonije, koji su gradom papira pronijeli dašak krajeva i regija iz kojih su doputovali, ritam tradicijskih glazbala i zaranu radost koja je ispunila grad domaćin.

## Zlatne slike

Na Međunarodnoj smotri folkloru svaki je pljesak tako iznova potvrđivao s koliko se žara dočekao povratak u ono pravo "normalno" u kojem su za svakog slavenskog čovjeka velikog srca i širokog duha pjesma, ples i druženje neraskidivi dio svakodnevice i istinski lijek za dušu: pozornica se stapala s ritmom plesača, a snopovi svjetla reflektora prelamali su se poput komadića kaleidoskopa na nošnjama mladića i djevojaka. Bila je to još jedna u nizu, u ovom gradu toliko puta potvrđenih priča, o Belišću kao rijetko viđenoj sredini u kojoj je svaki gost dobrodošao i u kojoj su multietničnost i multikulturalnost odrednice koje su prije 138 godina utkane u same njegove temelje i koje su bržnim njegovanjem i stalnom nadogradnjom i ulaganjem, prije svega u čovjeka, postale njegovo povijesno, kulturno, a sve više i demografsko blago, što vrlo često s neskrivenim ponosom ističe i prvi čovjek grada. Ta i takva nesvakidašnja priča o jednom malom i mladom gradu koji se kroz desetljeća svoje različitosti i specifičnosti unesene kroz nasljeđe čak 22 narodnosne skupine koje u njemu žive uspio kroz isprepletanje i dodirivanje različitih kultura i tradicija izgraditi u industrijski gradić po mjeri svakog njegovog stanovnika – najzlatnija je slika grada bijelog lišća koju je kući ponio svaki belišćanski gost.

No, nije se u Belišću kroz Zlatnu jesen samo pjevalo i plesalo. Dašak zlatne prašine ovogodišnje Belišćanskoj jeseni donijela je i edukativna izložba nazvana SlavonSKI trgovci Gutmannovih. Premda se počesto (pogrešno) rezonira da Belišćani puno toga znaju o obitelji Gutmann, njihovim poduzetničkim pothvatima, radu i životu, pomni istraživači ove obitelji Milan Salajić i Dragan Milec, uvijek novim i atraktivnim otkrićima koje predstave javnosti, slušatelje najčešće redovito opovrgnu i ostavljaju zatečenima i u čudu. Dijelom je to zbog novih spoznaja o brojnim segmentima života u koje je bila involvirana ova obitelj, a dije-

lom i zbog činjenice što je riječ o istinskim velikanima čije je djelo i ostavština zadužilo ne samo Belišće i njegove buduće generacije, nego i veliki dio Slavonije. Možda o Gutmannovim (za ono vrijeme i u svjetskim razmjerima) vizionarskim pothvatima u Belišću prvih godina koje su odvažno realizirali, najbolje progovara opis Dragana Mileca: "Nakon prvih pet godina broj stanovnika u Belišću je premašio mnoga naselja u okolici. Velik dio strukture radnika i činovnika od samoga početka činila je strana radna snaga. Belišće su zbog zavisti, prijezira i neshvaćanja novoga vremena, u nekim tadašnjim tiskovinama tada nazivali - „Gutmannovim Lihtenštajnom“!

## Vizionarski, bez kolebanja

Na tim i takvim temeljima, hrabro, vizionarski i bez kolebanja Grad Belišće korača u nikada neizvjesniju jesen od koje se mnogi građani pribijavaju i strepe, jer se globalna situacija s galopirajućom inflacijom nemilosrdno prelijeva i na Belišće. Hrabro - zato što su bez okolišanja i na posljednji sjednici Gradskog vijeća Belišćani izglasali novi rebalans proračuna s mjerama štednje i rezovima kako bi sačuvali stečena prava djeci, mladima i najranjivijim skupinama te u korist završetka započetih projekata. Vizionarski i bez kolebanja - zato što je uspješno rješavanje problema s godinama postala belišćanska posebnost, pa su i sada daleko prije svih ostalih postali svjesni razmjera koje bi nekoliko paralelnih svjetskih kriza moglo donijeti, poduzeli mjere i upozorili na izazove koji će čekati ovaj, ali i mnoge druge gradove i jedinice lokalne samouprave u ovoj godini u kojoj se situacija mijenja ne iz dana u dana, nego iz sata u sat.

Sve ove potvrde da Gutmannovim Lihtenštajnom i na uzburkivanom moru kormilari kapetan jasnih namjera s uskladenom i iskusnom ekipom koja itekako zna što radi, znakovita je poruka da jesen koja je upravo stigla ne znači da treba pokleknuti u strahu s prvim kapima kiše, nego da u Belišću i prva jesenska svježina i magla označava zapravo vrijeme novih početaka u kojem će borba za bolje sutra više nego ikada tražiti zajedništvo i nadraštavanje svih razlika.

## Održana 15. sjednica Gradskog vijeća Belišća

# Mjere štednje – jedini način ublažavanja razornog utjecaja krize

**S**redišnje točke dnevnog reda 15. sjednice Gradskog vijeća Belišća, održane 4. listopada, bile su u znaku donošenja odluka i mjera štednje kojima se naš Grad nastoji uhvatiti u koštac s dosad nezabilježnom svjetskom krizom vezanom uz energente, koja ozbiljno pogada cijelu Europsku uniju, pa tako i Belišće. Svjesni ozbiljnosti situacije, vijećnici su bili jednoglasni u donošenju šest mjera štednje potrošnje energenata, čija primjena počinje 17. listopada i koje će vrijediti do 31. prosinca 2022.

U paketu mjera štednje ograničenog karaktera nalazi se smanjenje potrošnje energenata optimiziranjem rasvjete, grijanja i sličnog od strane službenika i namještenika Gradske uprave Grada Belišća te zaposlenika ustanova i tvrtki u gradskom vlasništvu. Smanjenje troškova javne rasvjete nastojat će se postići isključivanjem u 23 sata, te njezinim uključivanjem u 5 sati, a političke stranke koje se koriste gradskim postorima morat će plaćati režijske troškove. Udruge od posebne važnosti za grad, poput vatrogasnih društava, sportske udruge, Matica umirovljenika, udruge proistekle iz Domovinskog rata te KUD-ovi moći će se koristiti prostorima isključivo za osnovnu djelatnost, uz pažnju dobrog gospodara, a ostale će udruge za korištenje trebati dobiti posebnu dozvolu gradonačelnika. Poslovni prostori, društveni i vatrogasni domovi te ostali prostori u vlasništvu Grada više neće moći služiti fizičkim i pravnim osobama za obilježavanje različitih prigoda (rodendani, krštenja, prve pričesti, krizme, vjenčanja, karmine i slično), a jedna od mjera štednje odnosi se i na obustavu linijskog prijevoza putnika, osim za prijevoz školske djece. Da je donošenje ovakve odluke bilo nužno, upozorio je i gradonačelnik Dinko Burić.



- Na ovo upozoravamo od početka ruske invazije na Ukrajinu. Već tada smo iskazivali bojazan što će donijeti jesen i zima, a nakon provedene javne nabave za opskrbu električnom energijom i plinom, koju smo proveli prije mjesec dana, ostali smo šokirani: u odnosu prema prošloj godini, ponuda za električnu energiju je povećana za 735 posto, a plina za 470 posto. Javnu nabavu morali smo poništiti, a da nije bilo mjera Vlade Republike Hrvatske, koje su donesene vrlo brzo nakon toga, a u kojima su i općine i gradovi svrstani u kategorije onih koji će biti obuhvaćeni mjerama pomoći, ne znam kako bi jedinice lokalne samouprave funkcionirale - kazao je prvi čovjek grada.

### Uštede i na kreditima

Pojašnjavajući novonastalu situaciju vijećnicima, gradonačelnik Burić je iznio šokantne podatke da je za gradsku potrošnju struje za ovu godinu, koja je bila procijenjena na nešto manje od 660.000 kuna, najpovoljnija ponuda u javnoj nabavi stigla u iznosu od 4.288.830 kuna bez PDV-a! Za potrošnju plina, za koju se planiralo oko 655.000 kuna, ponuda je bila veća od 3 milijuna kuna bez PDV-a. Zajedno s PDV-om, prema računici iz poništene javne nabave,

samo bi ta dva rashoda proračun opteretila s gotovo 8,7 milijuna kuna! Zahvaljujući Vladinim mjerama pomoći i uz poštovanje izglasanih gradskih mjera štednje, do 31. prosinca za podmirenje troškova električne energije Gradu će trebati 1,8 milijuna kuna više, a za troškove plina oko 1,9 milijuna kuna više.

Uštedjet će se i na anuitetnim kreditnim obavezama Grada. Gradsko vijeće je, naime, donijelo odluku o zaduživanju Grada kod Slatinske banke, kojim će se sadašnjih 11 kredita s kamatnim stopama od 2,5 do 4,5 % refinancirati jednim kreditom od 15.500.000 kuna, uz kamatnu stopu od 2,3 %. Na taj način na godišnjoj razini ušteda u proračunu bit će veća od 1,7 milijuna kuna.

### Pogodnosti najmlađima ostaju

Vodeći se čvrsto stajalištem da se stečena prava djeci, mladima i socijalnim kategorijama pod svaku cijenu trebaju sačuvati, unatoč porastu ekonomske cijene vrtića s 1464 na 1897 kuna po djetetu, vrtić za djecu u Belišću i Gatu i dalje ostaje besplatan.

Zbog porasta cijena energenata te refinanciranja kredita izglasan je i novi rebalans proračuna, kojim se proračun povećava za 9,4 milijuna kuna. U nastavku sjednice izglasana je

promjena odluke o jednokratnoj pomoći za nabavu radnog materijela i školskog pribora, kojom se odobrava 3000 kuna pomoći za deset raseljenih učenika iz Ukrajine. Za 323 srednjoškolca Grad će i u novoj školskoj godini isplaćivati po 200 kuna mjesečno u sklopu projekta "Zalogaj". Na dnevnom redu našle su se i izmjene i dopune programa javnih potreba u kulturi i sportu te teme vezane uz Muzej Belišće.

Neposredno prije sjednice Belišćanima je stiglo i očekivano odobrenje PBZ-a za obračunsko objedinjeno vođenje računa – Notional Cash Pooling, kojim je odobren zahtjev za izmjenu rokova korištenja i povrata prekoračenja po transakcijskom računu, za izmjenu uvjeta korištenja za članova Cash Poola te za izmjenu instrumenata osiguranja, o čemu su gradski vijećnici raspravljali na 13. izvanrednoj sjednici, održanoj 19. kolovoza.

- Neće biti lako, no ne može nitko, ni jedna općina ni grad, očekivati da sve probleme rješava netko drugi a da sami nismo spremni poduzeti mjere štednje. Pomoć smo dobili na prvoj razini, a sada smo dužni i sami nešto poduzeti kako bismo ublažili razorni utjecaj krize - poručio je gradonačelnik.





## U Palači Gutmann održana konferencija "Održivost kulturne baštine"

# Promocija obnovljene belišćanske ljepotice

**U** petak, 23. rujna 2022. godine, u prostorijama obnovljene palače Gutmann u Belišću održano je promotivno događanje/tematska konferencija „Održivost kulturne baštine“. Događaj su organizirali Grad Belišće i Turistička zajednica grada Belišća u suradnji s Konzervatorskim odjelom u Osijeku koji je, osim što je bio zadužen za praćenje projekta obnove palače Gutmann, bio velika potpora u organizaciji tematske konferencije u povodu Dana europske baštine 2022., a u okviru provedbe projekta „List do lista – industrijska baština Belišća“.

- Kroz ovaj projekt imamo još posla, ali željeli smo nakon završetka obnove palače na ovaj način promovirati ovu predivnu zgradu i obnovljeni prostor. Vjerujemo da će u programima koji se budu organizirali u palači Gutmann u budućnosti uživati i Belišćani i svi drugi koji nam dođu u goste. Na tom tragu posebno pozdravljam sve prisutne čuvarke baštine jer danas govorimo i o održivosti kulturne baštine u bilo kojem segmentu, bila ona financijska ili uvjetovana sadržajem. Zahvaljujemo onima koji se trude svojim entuzijazmom za baštinu zainteresirati nove generacije - rekla je u uvodu zamjenica gradonačelnika Belišća

Ljerka Vučković, koja je ujedno i voditeljica projekta „List do lista – industrijska baština Belišća“.

### Izazovna obnova

Na konferenciji su sudjelovali brojni stručnjaci koji su sudionike upoznali s kulturnom baštinom našeg područja, ali i s konceptom održivosti baštine, a što je glavna tema ovogodišnjih Dana europske baštine. U prvom dijelu konferencije moglo se čuti o povijesti secesijske palače Gutmann u Belišću koju je prezentirao Grgur Marko Ivanković iz Muzeja Slavonije, a obnovu zgrade ocijenio je iznimno uspješnom uz čestitke svima koji su sudjelovali u tom projektu. Sami tijekom obnove zgrade prezentirao je arhitekt i projektant Srđan Basrak uz pojašnjenja svih faza obnove od 1992. godine do danas. Kako bi sudionici spoznali važnost palače Gutmann u lokalnoj povijesti, Dragan Milec i Milan Salajčić predstavili su tragove Gutmannovih u Belišću, obitelji koja je postavila temelje postojanja našeg grada.

U drugom dijelu konferencije predstavljani su pozitivni primjeri kako kulturno nasljeđe staviti u funkciju turizma i povećanja gospodarskih aktivnosti, što je pitanje kojim se bave mnogi: od Ministarstva kulture, koje nastoji zaštititi baštinu, pa sve do lokalne samouprave

ili privatnih vlasnika zaštićenih objekata koji nastoje osigurati sredstva za obnovu i održivost baštine. Ravnateljica Gradskog muzeja Vukovar Ruža Marić predstavila je čuvarke memorije grada Vukovara dok je o valorizaciji kulturne baštine u funkciji održivog razvoja govorila direktorica Poduzetničko-razvojnog centra Općine Erdut lokalne razvojne agencije Bojana Orsić na primjeru Erdutske kule. Za održivost arhivske baštine nužna je sinergija djelovanja stvaratelja arhivskog gradiva, arhivske struke i političkih struktura što je predstavio ravnatelj Državnog arhiva u Osijeku, dr. sc. Dražen Kušen. Kako je turizam moćan pokretač gospodarskih aktivnosti, o segmentu valorizacije kulturne baštine kroz turizam govorila je direktorica Turističke zajednice Osječko-baranjske županije, Ivana Jurić.

### Projekt neprocjenjive vrijednosti

- Ovaj projekt ima svoje mjerljive brojčane pokazatelje vrijednosti, ali neprocjenjiv je u pogledu pričanja priče grada Belišća. Belišće je još uvijek mlad grad, naselje koje je nastalo 1884. godine te se ne možemo uspoređivati s gradovima u okolici koji svoje korijene imaju duboko u povijesti. Mi se ponosimo onime što imamo, kao što se stariji gradovi pono-

se svojim predivnim dvorcima, tako je nama vrijedna naša palača Gutmann te želimo da bude dostupna svima koji ovamo budu dolazili. Neki kažu da se baština najbolje čuva tako da se ne dira, ali mi želimo vjerovati da će se aktivnim korištenjem i aktivnim uključivanjem u život građana naša baština očuvati i rasti - zaključila je zamjenica gradonačelnika Vučković.

### Interpretacijski centar

Valja podsjetiti da je kroz projekt „List do lista – industrijska baština Belišća“ palača Gutmann obnovljena kao zaštićeno kulturno dobro pod nazivom „Upravna zgrada Kombinata“. Nju se planira koristiti i kao interpretacijski centar za industrijsku baštinu grada kao i za druge javne sadržaje koji će obnovljenom kulturnom dobru omogućiti održivost. Za te je potrebe kroz projekt predviđena i nabavljena i oprema. Uz obnovu palače Gutmann projektom se rješava i uređenje pristupnih površina objektu te opremanje prostora Muzeja novim sustavom grijanja (dizalica topline), sve s ciljem osnaživanja kulturno-turističkog potencijala i atraktivnosti Belišća. Uspješnom provedbom projekta „List do lista – industrijska baština Belišća“ stvorit će se pretpostavke za razvoj novih turističkih proizvoda, kulturnih, edukativnih i društvenih sadržaja te pratećih usluga, stoga je cilj otvoriti prostor za zajedničko djelovanje u lokalnoj zajednici kako bi svi zajedno aktivno radili na pozicioniranju Belišća kao jedne od glavnih turističkih destinacija Osječko-baranjske županije, poglavito u kontekstu industrijske baštine. Projekt se realizira kroz poziv Revitalizacija kulturne baštine urbane aglomeracije Osijek (ITU mehanizam) u specifičnom cilju Povećanje zapošljavanja i turističkih izdataka kroz unaprjeđenje kulturne baštine. Ukupna vrijednost Ugovora o dodjeli bespovratnih sredstava iznosi 21.407.631,56 kuna, od čega Europska unija sufinancira iznos od 16.919.313,76 kuna. Provedba projekta započela je 1. rujna 2019. godine, a završetak je predviđen za 28. veljače 2023. Nositelj projekta je Grad Belišće, a projektni partner Turistička zajednica grada Belišća.

## U okviru projekta VICINaD

# Obnova vlaka dodatno će osnažiti turističku ponudu Belišća

**U** sklopu projekta VICINaD, a u povodu obilježavanja Dana europske baštine 2022. Grad Belišće je u suradnji s Konzervatorskim odjelom u Osijeku, u četvrtak, 22. rujna 2022., u obnovljenoj palači Gutmann u Belišću priredio Konferenciju o industrijskoj baštini. Događanje je bilo zamišljeno kao sastavni dio provedbe projekta VICINaD kroz koji je Grad Belišće obnovio zaštićeno kulturno dobro - Gutmannov parni vlak za koji je izgrađen i moderan peron. Popularni Čiro ili Guco, kako su ga od milja zvali dok je prometovao našom ravnicom, smješten je danas na raskrižju i kao da odlazi u svijet ispričati priču o našem kraju i time pozvati posjetitelje i turiste da dođu u ovaj kraj Hrvatske, na rijeku Dravu, koja spaja naše prekogranično područje.

U okviru programa Interreg V-A Prekogranična suradnja Mađarska – Hrvatska 2014-2020, Grad Barcs kao nositelj projekta s mađarske strane i Grad Belišće kao partner na projektu s hrvatske strane, uz partnerstvo Lučke uprave Osijek, predstavili su na konferenciji obnovu zaštićenog pokretnog kulturnog dobra „Gutmannov parni vlak“. Njezin je krajnji cilj bio pretvaranje prirodne i kulturne baštine područja u turističke atrakcije koje će pridonijeti mogućnostima generiranja prihoda. Osim toga, obnovom vlaka u Gradu Belišću pridonijet će se i povećanju turističke ponude i očuvanju baštine koju je gradu Belišću ostavila obitelj Gutmann.

### Temelj za nove potencijale

Govoreći o ovom za Belišće iznimno vrijednom projektu, Dinko Burić napomenuo je kako je ovo samo jedno od događanja u sklopu projekta VICINaD koji provode



zajedno s partnerima iz Mađarske.

- Kroz ovaj projekt smo i jedni i drugi iskoristili mogućnost revitalizacije naših zaštićenih kulturnih dobara. Ovo je projekt ukupne vrijednosti malo manje od 1.600.000 eura, od čega je za sam Grad Belišće 447.000 eura, pri čemu nepovratna EU sredstva iznose 380.000 eura - kazao je prvi čovjek Belišća ističući važnost čuvanja uspomena, povijesnih činjenica i industrijske baštine za zajednicu, ali i njezinog korištenja u turističke i druge svrhe, jer Belišće je od samih svojih početaka industrijski grad.

Osim toga, industrijska baština je snažan temelj za stvaranje novih turističkih potencijala.

- Gutmannov parni vlak, kada bude potpuno pušten u funkciju s multimedijom, bit će istinska atrakcija ne samo za stanovnike Belišća i Valpovštine nego i znatno šire - najavio je gradonačelnik.

Uz belišćanskog gradonačelnika prisutne je na konferenciji pozdravio i gradonačelnik Baresa, Csaba Koos, koji je tom prilikom upoznao sudionike s projektima grada Baresa, dok je detaljnije o samom projektu govorio Zoltan Pamer, voditelj projekta VICI-

Nad stavljajući akcent na podatak da je cilj ovog projekta prije svega jačanje konkurentnosti turizma kroz suradnju tradicionalnih industrijskih gradova i valorizaciju industrijske baštine. Sve se to namjerava postići i kroz aktivnosti predviđene u sklopu ovog projekta među kojima su, uz obnovljenog i moderniziranog Guca u Belišću, uspostava Turističkog centra za mobilnost te pripreme za projekt izgradnje pristaništa na Dravi kao i studije o turističkim potencijalima rijeke Drave. Silvija Lučevnjak iz Zavičajnog muzeja Našice upoznala je sudionike konferencije s bogatom industrijskom baštinom istočne Slavonije. Primjere dobre prakse u području revitalizacije industrijske baštine predstavili su dr. sc. Ivana Miletić Čakširan - Konzervatorski odjel u Sisku i dr. sc. Vlatko Čakširan – Gradski muzej Sisak. Kristina Pandža – Centar za industrijsku baštinu Sveučilišta u Rijeci, uključila se videokonferencijom i predstavila je primjere dobre prakse projekata revitalizacije industrijske baštine grada Rijeke. Zvonko Čurak, umirovljeni kontrolor HŽ-a, autor nekoliko knjiga željezničarske tematike i strastveni kolekcionar predmeta vezanih uz željeznicu, sudionike je proveo kroz povijesno putovanje starim željezničkim prugama Slavenske poddravske željeznice ili tzv. Gutmannove željeznice koja je nekada bila od velikog značenja za ovo područje.

### Oduševljenje Gucom

Konferencija u Belišću ujedno je bila i prigoda da Mirela Ravas iz Konzervatorskog odjela u Osijeku sudionike provede i podrobnije upozna s tijekom i detaljima obnove Gutmannova parnog vlaka u čije su se čari i nesvakidašnje atrakcije koje će nuditi dobili priliku uvjeriti i sudionici ovog događaja.





**Obilježen Mjesec židovske kulture 2022. godine**

# IZLOŽBA KOJOM JE BELIŠĆE UGOSTILO JERUZALEM

“Jeruzalem - glavni grad Izraela”, naziv je izložbe fotografija priredene u okviru Mjeseca židovske kulture 2022. u gradu Belišću, u organizaciji Grada Belišća, Veleposlanstva Države Izrael u Republici Hrvatskoj, Židovske općine Osijek i belišćanskog Centra za kulturu Sigmund Romberg. Izložba je svečano otvorena u ponedjeljak, 19. rujna, u Kazališnoj kavani Belišće, a uz domaćine, zamjenicu gradonačelnika Ljerku Vučković, gradske pročelnice Domagoja Varžića i Antoniju Andrašek Barić, ravnateljicu Centra za kulturu Sigmund Romberg Teu Glavicu i njihove kolege i suradnike, otvorenju su nazočili i gosti: otpravnica poslova u Veleposlanstvu Države Izrael u RH Hadas Dolev, pomoćnica veleposlanika Plamenka Godić Šprišić, glavni rabin Židovske općine Zagreb i Koordinacije židovskih općina u RH Luciano Moše Prelević, predsjednik Židovske općine Damir Lajoš te njihovi suradnici. Zainteresirani sugrađani i gosti imali su prilike kroz 31 fotografiju autora Noa-

ma Chena, izraelskog ministra turizma, mons. Nedjeljka Pintarića, Rahela Jaskowa, Joela i Meira Naamata upoznati znamenita mjesta, građevine i kulturne spomenike te čuti i pročitati mnoštvo zanimljivih i značajnih detalja o znamenitostima, povijesti i svakodnevici Jeruzalema, glavnog grada Izraela, svetog grada triju religija (judaizma, kršćanstva i islama), i jednog od najstarijih gradova na svijetu. Na izložbi je istaknuto i kako Jeruzalem predstavlja mozaik kultura i nacionalnosti, ljudi i četvrti, starog i novog i zajednica je suprotnosti s jedinstvenim karakterom. Poslije Dana židovske kulture obilježenih u okviru Belišćanske zlatne jeseni 2020. godine i nakon što je u prosincu prošle godine u belišćanskom Centru za kulturu izvedena monodrama “Dječak koji je govorio Bogu” Kazališta Oberon, kojom je u gradu Belišću prvi put obilježen Tjedan Izraela, ovom je izložbom u Belišću, također prvi put obilježen i Mjesec židovske kulture 2022. godine, što je još jedna u nizu po-

tvrdna njegovanja prijateljskih odnosa i odlične suradnje između Grada Belišća i židovske zajednice realiziranih s ciljem približavanja izraelske i židovske povijesti, tradicije i kulture hrvatskoj publici. Na početku programa pozdravne je riječi uz dobrodošlicu gostima u ime gradonačelnika Dinka Burića i osobno uputila i zamjenica Ljerka Vučković.

- Ova izložba za grad Belišće ima veliko značenje. Belišće je nastalo na temeljima multikulturalnosti i multietničnosti. U svakom slučaju bitno je razvijati ovakve lijepe prijateljske odnose kako sa Židovskom općinom Osijek, ali isto tako, usudila bih se reći i s Veleposlanstvom u Zagrebu. Ovaj put to činimo s jednom lijepom izložbom i na taj način šaljemo poruku i tolerancije i međusobnog poštivanja. Držim da uvijek treba isticati da je mnogo više onoga što nas kao ljude, kulture i nacije veže. U Gradu Belišću ovim putem zahvaljujemo svima koji su sudjelovali u organizaciji ove izložbe u okviru Mjeseca židovske kulture

- poručila je zamjenica gradonačelnika.

Uz predsjednika ŽO-a Osijek Damira Lajoša koji je pohvalio suradnju s Gradom Belišćem istaknuvši kako predstavnicima Židovske općine uvijek rado dolaze u Belišće gdje se osjećaju dobrodošlima, prisutnima se obratila i otpravnica poslova u Veleposlanstvu Hadas Dolev. Ona je predstavila značaj Jeruzalema, glavnog grada Izraela kao svetog grada triju religija koji ponosno stoji u srcu Izraela tisućama godinama i privlači ljude iz cijelog svijeta. Istaknula je da je cilj ove izložbe kroz fotografije donijeti Jeruzalem u Belišće te na taj način potaknuti Belišćane i druge goste da ga jednog dana i posjete. Moderatorica susreta bila je Lea Kozina, dok su večernji program izvedbama dvaju skladbi glazbeno upotpunili Valentina i Vjekoslav Pavlović. Zainteresirani posjetitelji izložbu su fotografirali u Kazališnoj kavani Belišće mogli pogledati sve do 3. listopada 2022. godine.

**Dajana Petovari**



## ČVRSTA SURADNJA

- Naša suradnja s Gradom Belišćem započela je prije nekoliko godina kada je Belišće bilo domaćin dana židovstva, što se s vremenom razvilo u malu tradiciju, jer i sada, kada smo na nekoj drugoj lokaciji, ne možemo izdržati da bar malo ne dođemo u Belišće. Međusobno se dogovaramo, usklađujemo rasporede, dolazimo na događanja i stvarno imamo razvijenu suradnju s Gradom Belišćem više nego s bilo kojim gradom u okolici Osijeka. Iako pokrивamo tri županije, ovdje smo svakako najčešće - zaključio je predsjednik ŽO-a Osijek Damir Lajoš.



Gradonačelnik Belišća Dinko Burić i veleposlanik Države Izrael u Republici Hrvatskoj, NJ. E. Ilan Mor

Gradonačelnik Belišća Dinko Burić na primanju kod veleposlanika Države Izrael

## Oproštaj i zahvala za godine odlične suradnje

U srijedu, 7. rujna 2022., gradonačelnik grada Belišća Dinko Burić u Zagrebu je nazočio oproštajnom domjenku koji je organiziralo Veleposlanstvo Države Izrael i Hrvatsko-izraelski poslovni klub, a povodom odlaska veleposlanika Države Izrael u Republici Hrvatskoj, NJ. E. Ilana Mora. Tom prigodom gradonačelnik grada Belišća zahvalio je Veleposlaniku na iznimnoj suradnji i odličnim odnosima Veleposlanstva Države Izrael i Grada Belišća na svim razinama, a koji su bili upotpunjeni dvama službenim posje-

tima Veleposlanika Belišću. Naime, Veleposlanik Izraela, za vrijeme svoga mandata u Hrvatskoj, boravio je u Belišću 2019. i 2020. godine prigodom kojih je rado isticao Belišće kao primjer njegovanja svoje prošlosti i čuvanja sjećanja na korijene, a koji se temelje na dolasku i viziji mardarske židovske obitelji Gutmann. Uspostavljena iznimna suradnja Grada Belišća i Veleposlanstva Države Izrael u Hrvatskoj dodatan je poticaj za daljnjim nastavkom njegovanja izvanrednih odnosa.

Rezultati popisa stanovništva 2021. godine u Gradu Belišću

## U DEŠET GODINA OSTALI SMO BEZ VIŠE OD 1900 STANOVNIKA!

Ono čega su se svi pribojavali, prilikom popisa stanovništva 2021. godine se, nažalost, i službeno potvrdilo – Republika Hrvatska danas ima 3.871.833 stanovnika. To je 9,64 % ili 413.056 stanovnika manje nego što je Lijepa Naša imala prilikom posljednjeg popisa 2011. godine. Porazne brojke koje je javnosti predložio Državni zavod za statistiku RH nisu mimošle ni jednu hrvatsku županiju gdje se potanko analizira stavka po stavka, ali ni gradove i sela među kojima najveće gubitke zbrajaju upravo Slavonija i Baranja. Neumoljivoj realnosti nije se uspio othrvati ni Grad Belišće. U odnosu na popis prije jednog desetljeća kada je na području Grada živjelo 10.825 stanovnika, prošle su godine zabilježena 8884 stanovnika ili 17,93 % manje. U samom Belišću nastanjene su 5354 osobe ili 1164 manje nego 2011. kada ih je bilo 6518. Osipanje broja stanovnika bilježe i sva prigradska naselja. Najteža je situacija u Tibor-

jancima koji su u 10 godina ostali bez 73 stanovnika ili četvrtinu (25,09 %) broja kojeg su imali 2011. godine kada ih je bilo 291. Danas je u Tiborjancima 218 mještana. U Bistrincima je popisano 1301 stanovnik ili 297 manje nego prije jednog desetljeća. Od nekadašnjih 457, Bocanjevce danas nastanjuju 342 stanovnika, a Gat 608 ili 97 stanovnika manje nego 2011. Veliškovci imaju 561 stanovnika ili 124 manje nego 2011. godine, a Vinogradci, koji su na posljednjem popisu imali 256, danas imaju 211 stanovnika. Gorica Valpovačka danas ima 144 ili 12,73 % manje stanovnika nego na posljednjem popisu, a najviše razloga za zadovoljstvo imaju stanovnici Kitišanaca gdje je prilikom posljednjeg popisa zabilježeno 145 stanovnika ili samo 3,33 posto manje nego prije 10 godina. Od ukupnog broja stanovnika na području Grada Belišća, Hrvatima se izjasnilo 8435 osoba ili 94,95 %. Na područ-

ju Grada prebiva i 220 osoba romske narodnosti, te 101 osoba srpske. U gradu poznatom po njegovanju multikulturalnosti i multietničnosti živi i 11 Albanaca, 2 Austrijanca, 2 Bošnjaka, 3 Bugara, 7 Crnogoraca, 11 Madara, 9 Makedonaca i 6 Nijemaca. Uz njih, tu su još i 4 Poljaka, 3 Rumunja, 3 Rusina, 6 Slovačka, 2 Slovenca i 3 Ukrajinca. Čak 56 osoba izjasnilo se regionalnom pripadnošću, u smislu vjerske pripadnosti, neraspoređeno, nepoznato, ostalo ili se pak nisu uopće izjasnili. Po pitanju vjeroispovijesti, katolicima se izjasnilo 7920 građana ili 89,15 %. Pravoslavcima su se izjasnile 134 osobe, protestantima 44 građana, a drugim kršćanima 207. Muslimana ima 14, pripadnika istočne religije 1, dok je u ostalim religijama, pokretima i svjetonazorima 34 građana. Da su agnostici i skeptici rekla su 74 građana, a da nisu vjernici i da su ateisti izjasnile su se 232 osobe. U rubrici „nepoznato“ uvedeno je 159

građana, dok se njih 65 nije izjasnilo. Ni po pitanju dobi Belišće ne zaostaje za drugim sredinama u Hrvatskoj. Najbrojniji su građani u dobi 60 - 64 godine kojih je 790 ili 8,9 %. Promatrajući ukupnu sliku građana u dobi od 60 do 69, njih ima ukupno 1501 ili 16,9 %. Njihovih desetljeće mladih su građana u dobi od 50 do 59 godina ima 1423 ili 16,02 %. Uz dvoje građana starijih od 95 godina, Grad Belišće ima i 33 osobe u dobi između 90 i 94 godine. Kad su u pitanju djeca i mladi, „grad papira i sporta“ danas nastanjuje 405 mališana 0 - 4 godine što čini 4,5 % ukupnog broja stanovnika. Približno toliko je djece u dobi od 5 do 9 godina (401), a djece od 10 do 14 godina ima 427 ili 4,8 %. Mladih u dobi 20 - 29 godina ima 983 koji čine 11,1 % ukupnog stanovništva, a građana od 30 do 39 godina Grad Belišće ima 1038 ili 11,7 %.

Lidija Aničić



## Prvi put obilježen Međunarodni dan rijeke Drave

# Amazona Europe s kojom žive tri naselja

**G**rad Belišće u subotu je, 24. rujna, prvi puta bio domaćin obilježavanja Međunarodnog dana rijeke Drave. U skladu s ovogodišnjim sloganom "Tri grada, jedna rijeka" uz Belišće su s područja Osječko-baranjske županije u prigodnom programu sudjelovali i gradovi Osijek i Donji Miholjac. Mjesto odvijanja beliščanskog djela bilo je Odmorište "Drava" u Bistrincima. Pomaženi lijepim vremenom, organizatori Grad Belišće i Turistička zajednica i suorganizatori, Udruge športskih ribolovaca "Belišće", "Podravec" Bistrinci i "Virje" Gat, u suradnji s ostalim udrugama i sportskim klubovima toga su dana za posjetitelje pripremili pregršt sportsko-rekreacijskih i edukativnih aktivnosti na obali i na vodi, a da bi doživljaj bio potpun, nije izostala ni široka paleta napitaka i domaćih gastro-specijaliteta. Da rijeku Drave i njezino okruženje vole te da uživaju u prirodnim ljepotama i ostalim blagodatima koje krije duboko u njedrima, potvrdili su i mnogobrojni posjetitelji svih generacija koji su, ne krijući oduševljenje, na razne načine sudjelovali u manifestaciji i prirednim aktivnostima. Predstavnici Kajak kluba Belišće su u pratnji trenera znatizeljnicima na Dravi demonstrirali kako izgleda njihov uobičajeni trening, dok su se članovi Rekreativnog kluba Baraber Extreme Team upustili u rekreativnu prezentacijsku



vožnju čamcima od KK Belišće do Gata i natrag do Odmorišta. Beliščanski ribiči smjestili su se duž obale gdje su pokazivali različite načine i tehnike ribolova, a osim za osvježanje sudionika napitcima, bili su zaduženi i za pripremu fiš-paprikaša. Babuške koje djeluju u okviru UŠR-a "Bistrinci", posjetitelje su mamilile langošicama, gatski ribiči pečenim babuškama, dok su se predstavnici Udruge Kotličara Belišće predstavili čak dvjema vrstama graha. Bistrinački ribiči pripremili su izložbu fotografija dravskih motiva i prezentaciju njihovih aktivnosti i opreme, a članovi Likovne udruge Bel-art na likovnoj koloniji iznova su iskazali ljubav

prema Dravi slikajući dravske pejzaže i motive. Predstavnici Konjogojske udruge Valpovštine i KU Petrijevcu i Lokalne akcijske grupe Karašica, koji zajedno provode projekt post COVID Hipoterapije, omogućili su posjetiteljima da se okušaju u jahanju i druženju s konjima. Bistrinčanin Ždravko Pavlović sudionicima je održao predavanje o ljepotama biljnog i životinjskog svijeta Jugovače, a gosti beliščanskih ribiča, članovi RSU-a Udica iz Donjeg Miholjca, predstavili su im bacačke discipline casting - ribolov na suhom, kao i discipline skich, aremberg i muhu skich. O vezanim je projektima, značaju i ulozi rijeke Drave u povezivanju domaćih ljudi i mjesta govorila i zamjenica gradonačelnika Ljerka Vučković, koja je obišla i pozdravila sudionike susreta.

- Grad Belišće s rijekom Dravom živi kroz svoje prigradsko naselje Bistrinci, kroz industriju koju je imalo na Dravi, a treba reći da je i prigradsko nase-

lje Gat, koje je malo udaljenije, preko Karašice povezano s rijekom Dravom i s nama. Imamo dakle tri naselja koja s ovom rijekom žive, kojima ova rijeka mnogo znači. Dobro je što je Drava još uvijek prilično očuvana rijeka i ljudima nudi jako mnogo primjera očuvane biosfere - rekla je zamjenica gradonačelnika, istaknuvši da se u Gradu Belišću raduju što su ove godine prvi put uključeni u manifestaciju i da su na Odmorištu Drava, u zajedništvu s udrugama i sportskim klubovima, tom prigodom odlučili prezentirati sve ono što nam Drava i suživot s njom nudi.

- Pridružili su nam se i članovi LAG-a Karašica koji zajedno s Konjogojskim udrugama provode projekt i nude mogućnost, posebno najmlađima, da se malo družu s konjima koji su sami po sebi vrsta terapije. Takva terapija kod ljudi je i rijeka Drava, bez obzira na to bili oni strastveni ribiči, ili samo oni rekreativni, voze li se u čamcu, veslaju li Dravom, ili samo sjede uz obalu i promatraju rijeku koja teče i odlazi u nepoznate krajeve, ali i dolazi iz drugih nepoznatih krajeva. Ne zovu je bez razloga Amazonom Europe. Pozivam sve naše sugrađane da dodu i provedu što više vremena na rijeci Dravi, na uređenim odmorištima i maloj poučnoj stazi uz rijeku te da uživaju u lijepom vremenu, prirodi i druženju - poručila je zamjenica gradonačelnika Ljerka Vučković.

**Dajana Petovari**

## Međunarodni dan starijih osoba

# Proslava uz pjesmu, ples i završnu konferenciju

Dom umirovljenika u Belišću, u petak, 30. rujna, bio je središte proslave Međunarodnog dana starijih osoba i završne konferencije projekta Život u zajednici u gradu Belišću. Više od stotinu sugrađana treće životne dobi okupilo se u prostoru Matice kako bi u druženju i veselju, uz pjesmu, ples i prigodan ručak proslavili njihov dan. Sudionike susreta pozdravile su i čestitke im

uputile predsjednica Matice umirovljenika Marija Ilić zamjenica gradonačelnika Ljerka Vučković. Zamjenica gradonačelnika osvrnula se na projekt Život u zajednici, nakon čega je voditeljica aktivnosti Sanja Balog predstavila njegove rezultate.

- Naši sugrađani starije životne dobi ljudi su koji traže druženje, toplinu i trebamo ih poštivati i pomagati im, jer će-

mo jednog dana i mi biti poput njih. Tražimo načine da im, kroz osiguranje prostora i sredstava za rad, omogućimo da organiziraju ovakva druženja, da im život u toj trećoj dobi protiče što ugodnije. Oni su svoj obol društvu dali i došlo je vrijeme da uživaju - poručila je zamjenica Ljerka Vučković.

**Dajana Petovari**







**Komisija udruženja ACES Europe treći put u posjetu Belišću nakon kandidature Osječko-baranjske županije za Europsku regiju sporta 2024. godine**

## Stepenica više u promociji belišćanskog sporta na županijskoj razini

U sklopu trodnevnog posjeta Osječko-baranjskoj županiji Grad Belišće, koji iza sebe već ima osvojene titule Europskog grada sporta i bio je dio Europske regije sporta Slavonia&Baranya, u srijedu, 7. rujna članovi Komisije udruženja ACES Europe posjetili su i treći put. Ovaj put u sklopu kandidature Osječko-baranjske županije za Europsku regiju sporta 2024. godine. Goste predvodene zamjenikom predsjednika ACES Europe Johnom Swansonom i glavnim tajnikom Hugom Alonsom, u obilazak i prezentaciju sportskih infrastrukturnih kapaciteta Belišća koji su izgrađeni u razdoblju od posljednjeg posjeta delegacije do danas, poveo je pročelnik Ureda gradonačelnika Belišća, Domagoj Varžić. Tom im je prigodom potvrdio da su Belišćani ispunili svoja obećanja i realizirali sve ono što su najavili napraviti, poput zapadne tribine gradskog stadiona u Sportskom parku te malonogometnog terena s umjetnom travom. Pokazali su im i vanjsko košarkaško igralište i novouređeni sportski trg ispred bazena između sportske dvorane i sportskog kompleksa, gdje su im se predstavile i belišćanske odbojkašice koje su ove godine osvojile Sportske

igre mladih u odbojci. Varžić je podsjetio kako je belišćanska kandidatura pozitivno ocijenjena već 2017. Godine, kada je Belišće dobilo titulu Europski grad sporta, a onda i 2018. godine, kada su se, zajedno s gradom Valpovom i općinama Bizovac i Petrijevci te susjednim gradovima iz Mađarske Šiklošem i Harkanjem, kandidirali za Europsku regiju sporta. To je bila svojevrsna mikroregija nazvana Slavonija&Baranja budući da je obuhvaćala hrvatski dio Slavonije i mađarski dio Baranje. Četiri godine poslije i Osječko-baranjska županija odlučila se kandidirati za titulu Europska

regija sporta 2024.

- Uvjereni smo kako će Osječko-baranjska županija osvojiti ovu prestižnu titulu koju su već dobili brojni veliki europski gradovi, što će značiti još jednu stepenicu više u promociji našeg sporta na županijskoj razini. Sport je prije svega sa sportašima i njihovim rezultatima izvrstan veleposlanik Belišća i Osječko-baranjske županije i vjerujem da će izbor biti veliki plus za sve te novi kotačić i zamašnjak da se sport nastavi razvijati i da nas naša djeca i mladi nastave uveseljavati svojim izvrsnim rezultatima - kazao je Varžić. Nakon obilaska sportske in-

frastrukture čelnici delegacije ACES Europe, s kojima je došao i glavni tajnik Sportske zajednice OBŽ Dubravko Ižaković, nisu skrivali zadovoljstvo videnim i postignućima Belišća. Podsjetili su da su od početka znali da je u Belišću ova titula u pravim rukama i da će ju ova sredina opravdati, što se potvrdilo kroz napredak i poboljšanja na mnogim razinama. Kad je u pitanju kandidatura Osječko-baranjske županije, posebno ih se dojmila pozornost koju ova regija pokazuje prema sportu i važnost 150 milijuna kuna investiranih u ovaj segment života, ali i poticanje sportskih aktivnosti za invalide osobe, u čemu vide posebnu važnost. Očekuju također da bi se dobivanjem ove titule, omjer muškaraca i žena u sportu na ovim prostorima mogao početi izjednačavati.

- Uključenost lokalne zajednice u sportski život uvijek je jako važna, pa je stoga i osvajanje titule belišćanskih odbojkašica rezultat rada čitavog tima ljudi i volontera koji za to daju cijele sebe. To se potvrđuje i u ovom kraju: da su mnogi ljudi posvećeni tom cilju i da se želi ići naprijed - poručili su iz Belišća članovi Komisije koji su 22. rujna Osječko-baranjsku županiju proglasili Europskom regijom sporta 2024.!

Lidija Aničić





**N**akon ljetnih praznika u ponedjeljak, 5. rujna žamor i smijeh djece ponovno je zavladao hodnicima belišćanskih škola, označivši početak nove školske 2022./2023. godine. Toga je dana za učenike počela nastava donijevši sa sobom nove izazove, znanja i iskustva za ukupno 74 belišćanska mališana koja su se ove godine upustila u jedinstvenu životnu avanturu te vrtičke klupe zamijenila onim školskim. Školsko se zvono tako prvi put oglasilo za 67 prvašića matične Osnovne škole Ivana Kukuljevića Belišće - što je brojkom na prošlogodišnjoj razini, te za šest učenika Područne škole Veliškovci i jednu učenicu Područne škole Vinogradci. Prvašići su praćeni roditeljima uzbudeni došli u svoje učionice, gdje su ih na njihovu stolu dočekale početnice, a posebnu im je radost i veselje priuštio i prigodan poklončić koji su za njih, slijedeći tradiciju, priredile članice Društva "Naša djeca" Belišće. Đacima prvacima darove je prvog dana u njihovoj školi predala predsjednica DND-a Belišće, Emma Torjanac te im je zajedno s učiteljicama Sonjom Strugačevac, Renatom Berečić, Mirjanom Glavaš, Mirjanom Majdenić i Melitom Vujičić poželjela puno zdravlja, znanja, dobrih ocjena i novih prijateljstava. Inače, OŠ Ivana Kukuljevića Belišće trenutačno pohađa 628 učenika okupljenih od 1. do 8. razreda, od čega njih 533 ide u matičnu belišćansku školu, što je pet učenika više u odnosu prema prošloj godini, kada je u Belišću bilo 528 učenika, 90 ide u veliškovvačku, a pet u područnu vinnogradčku školu.

### Pomoć školarcima

Grad Belišće nastavlja voditi brigu o svojim sugrađanima svih dobnih skupina, posebice o najmlađima - vrtičarima, osnovcima i srednjoškolcima provodeći u današnje vrijeme za njih niz hvalevrijednih socijalno-demografskih mjera. Jedna od stavki namijenjenih školarcima, za koju je Grad Belišće u proračunu za 2022. godinu izdvojio znatna financijska sredstva, i to u iznosu od 250.000 kuna, jest nabava radnog materijala i školskog pribora za učenike osnovne škole s prebivalištem na području



## Započela nova školska i pedagoška godina 2022./2023.

# Prilike za nova znanja, izazove i druženja

grada Belišća. U tu će svrhu za školsku godinu 2022./2023. roditeljima/skrbnicima belišćanskih osnovaca biti isplaćena jednokratna novčana pomoć u iznosu od 300 kuna po učeniku. Obrazac zahtjeva za priznavanje prava za nabavu radnog materijala i školskog pribora bilo je moguće popuniti preko odgovarajuće aplikacije na web-stranici Grada Belišća ([www.belisce.hr](http://www.belisce.hr)) sve do kraja rujna. Također treba spomenuti da je Grad Belišće i ovaj put osigurao besplatan

prijevoz osnovcima i srednjoškolcima sa svoga područja, kao i da nastavlja s provedbom projekta "Zalogaj". Zahvaljujući ovom nesvakidašnjem projektu koji je započeo s realizacijom i provodi se kontinuirano od 2019. godine, Grad Belišće je danas poznat kao jedini grad u Hrvatskoj se koji brine o svojim srednjoškolcima osiguravajući im topli obrok, svojevrsnu mjesečnu stipendiju u iznosu od 200 kuna. U tu je namjenu u ovogodišnjem proračunu planirano ukupno 650.000 ku-

na, a o podnošenju zahtjeva za ostvarivanje novčane pomoći u okviru projekta "Zalogaj" svi će biti pravovremeno obaviješteni preko belišćanskih medija, web-stranice Grada Belišća i društvenih mreža.

### Početak pedagoške godine u vrtiću

Nova pedagoška godina u četvrtak, 1. rujna donijela je mnoštvo veselja i prilika za druženja i stjecanje novih iskustava i znanja i mališanima u Dječjem vrtiću Maslačak Belišće, koji je i ove godine besplatan za sve polaznike, odnosno za svu djecu s područja grada Belišća. Ove pedagoške godine u matičnom Dječjem vrtiću Maslačak u Belišću djeluje ukupno deset odgojno-obrazovnih skupina: četiri mješovite jasličke skupine po 17 djece i šest mješovitih skupina po 25 djece, što je ukupno 218 djece. U područnom Dječjem vrtiću Maslačak u Gatu smještena je jedna mješovita vrtička skupina koja broji 25 djece, u Bizovcu rade tri skupine - jedna mješovita jaslička s 15 i dvije mješovite vrtičke s 25 djece - ukupno 65 djece, dok u područnom vrtiću u Petrijevcima rade dvije mješovite vrtičke skupine sa po 22 djece, ukupno 44 djece.





**O**d 29. kolovoza do 2. rujna Frama Belišće sudjelovala je u XV. nacionalnom seminaru za voditelje formacije i odgovorne u bratstvima Frame koji je održan u crkvi sv. Josipa Radnika u Belišću. Domaćini, mladi iz Frame Belišće, franjevci i ostali odgovorni u belišćanskoj crkvi, ugostili su šezdesetak framaša i franjevece koji su došli iz čitave Hrvatske. Nakon okupljanja ispred crkve sv. Josipa Radnika u Belišću, pozdrava, molitve krunice te euharistijskog slavlja koje je predvodio dakovačko-osječki pomoćni biskup, msgr. Ivan Čurić, uz molitvu poslušalo se uvodno predavanje nacionalnog voditelja formacije Ante Čička pod nazivom "Franjo i gubavac."

Drugi dan započeli smo jutarnjom molitvom časoslova te drugim predavanjem "(De)formacija" fra Ivica Janjića poslije čega je uslijedio rad u skupinama kako bismo nešto više međusobno diskutirali o temi predavanja te naše zaključke i činjenice iznijeli drugim framašima. Prva radionica bivšeg framaša Ivana Školke bila je nakon nekoliko sati slobodnog vremena, a potom i kratka debata, molitva krunice, euharistijsko slavlje te molitva časoslova.

Treći dan ponovno smo započeli jutarnjom molitvom i trećim predavanjem sestre Ga-

## U Belišću održan XV. nacionalni seminar za voditelje u bratstvima Frame

# Ugostili šezdesetak framaša iz cijele Hrvatske



brijele Tee Damjanović "Način života". U poslijepodnevnom satima uslijedila je druga radionica, točnije karitativni rad. Tri grupe framaša posjetile su Ukrajinke, Dom za starije i nemoćne te udrugu Zvono. Svaka grupa otpjevala je nekoliko pjesama i predstavila se, te ono najvažnije - sprijateljila se i družila s novim ljudima. Dan smo završili svjedočanstvom

fra Gabrijela Bošnjaka o svom duhovnom pozivu i nezaboravnom putu prema životu u samostanu.

Četvrti je dan bio posvećen duhovnosti, molitvi i preispitivanju samoga sebe predavanjem "Iskustvo živoga Boga" koje je održao fra Vinko Brković. Govorio je o životu s Bogom kojeg svatko drukčije doživljava što nas je potaknulo na razmišlja-

nje, a nešto više smo mogli razmisliti tijekom osame i molitve u tišini. U večernjim satima izmolili smo krunicu, a zatim je uslijedilo euharistijsko slavlje koje je predvodio provincijal Ivo Martinović. Večer smo završili molitvom i klanjanjem. Jutarnjom molitvom časoslova te euharistijskim slavljem započeo je i peti dan, kada je uslijedio i rad po područnim bratstvima, a posljednje zajedničke trenutke proveli smo uz pjesmu, ples i zabavu, dok je fra Ivica Janjić održao završnu riječ.

Zahvaljujemo ovim putem svima koji su bili dio ovog događaja, a posebno nacionalnoj predsjednici Ani Matić i članovima Nacionalnog vijeća koji su organizirali ovaj seminar. Vjerujem da je u većini ostavio neizbrisiv trag i lijepa sjećanja. Nadam se da će ovaj seminar uroditi dobrim plodom, kao što i geslo kaže: „Tko ostaje u meni i ja u njemu, taj donosi mnogo roda“ (Iv 15,5 b).

**Noemi Bugarinović**

### Novi uspjeh CPD-a MIR Belišće

## Zlatna plaketa i nagrada za najbolju izvedbu

Pjevači Crkvenog pjevačkog društva MIR Belišće tijekom vikenda, 24. i 25. rujna, sudjelovali su na 55. Susretu hrvatskih pjevačkih zborova koji je u organizaciji Hrvatskog sabora kulture održan u Poreču i Vrsaru. Iza riječi Susret krije se zapravo državno natjecanje amaterskih zborova na kojem je nastupilo 14 pjevačkih zborova iz cijele Hrvatske s više od 400 pjevača.

Svi ovi zborovi svoje su mjesto na državnom natjecanju morali izboriti na županijskim smotrama, samostalnim preslušavanjima ili videoselekcijama.

U subotu, 24. rujna, zborovi su predstavili svoje natjecateljske programe u kazališnoj dvorani Pučkog otvorenog učilišta Poreč, a njihove nastupe pratilo je i ocjenjivalo stručno povjerenstvo u sastavu Antoaneta Radočaj-Jerković, Igor Vlajnić i Marija Ramljak. Mirovci su ondje pod ravanjem svog dirigenta Želimira Sušića u natjecateljskom programu izveli

sljedeće skladbe: Lodovico de Viadana: Exultate justi, Krešimir Magdić: Sušna zikva na školju i Stjepan Stepanov: Imam diku.

Sutradan, drugoga dana Susreta, zborovi su u Vrsaru proslavili ovu manifestaciju svojim revijalnim nastupima te zajedničkim pjevanjem skladbe Sliku milu Istre naše Ivana Matetića Ronjgova. Ansamblu su za revijalni program uglavnom odabrali pjesme popularne glazbe obrađene za zbor, a pjevači CPD-a MIR Beli-



šće tom su prilikom nastupili s pjesmom Zlatana Stipišića Gibonnija Oprosti, koju je za zbornsko izvođenje obradio Rajmir Kraljević.

Nakon toga uslijedilo je proglašenje rezultata koje je Belišćanima donijelo veliku radost jer su s 95,08 osvojenih bodova bili među zborovima koji su osvojili zlatne plakete. Na ovogodišnjem Susretu hrvatskih pjevačkih zborova zlatnu plaketu s najvećim brojem bodova, 98,58 osvojili su pjevači HPD-a Lipa iz Osijeka. Osim zlatnih, srebrnih i brončanih plaketa, stručno povjerenstvo u ime Hrvatskog društva skladatelja dodjeljuje i prestižnu nagradu za najbolju izvedbu skladbe hrvatskog autora. Stručno povjerenstvo dodijelilo je ovu laskavu nagradu upravo Crkvenom pjevačkom društvu MIR iz Belišća za izvedbu skladbe Krešimira Magdića, Sušna zikva na školju.

**Želimir Sušić**

**Centar za kulturu domaćin 2. Mjeseca komedije****Domaće Babe bez kočnica razgalile publiku**

**C**entar za kulturu Sigmund Romberg s prvim je danima jeseni postao domaćin 2. Mjeseca komedije u Belišću koji se i ove godine održava uz potporu Ministarstva kulture RH i Grada Belišća. Tako je domaća i gostujuća publika kroz mjesec dana dobila priliku uživati u četiri komedije različitog karaktera, namijenjene svim dobnim skupinama u izvedbi poznatih kazališta, a kojima su organizatori željeli približiti dramsku umjetnost i kvalitetne sadržaje široj publici. Kao prva u nizu u okviru 2. Mjeseca komedije, u subotu, 24. rujna, u dvorani Centra za kulturu Sigmund Romberg u Belišću, izvedena je premijera predstave "Agencija za spajanje parova Babe bez kočnica". Belišćanske Babe bez kočnica izvele su svoju prvu komediju, a zahvaljujući njihovoj odličnoj glumi, humorističnim razgovorima i doskočicama, smijeh publike odzvanjao je dvoranom od samoga početka. Time su pokazale i dokazale kako nikada nije kasno započeti glumačku karijeru. Voditeljica skupine, redateljica i autorica teksta predstave je Zdenka Zbanatski, a uz nju su u predstavi još igrale Anica Puljek, Ana Mi-



haljević, Ankica Jelkić, Stanka Krznarić i Kaja Antolović. Šaptačica u predstavi bila je Nevenka Blažević, a inspicijentica Nada Kavicki. Inače, spomenutu predstavu Babe bez kočnica posvetile su dragoj preminuloj članici Moriki Simić. Predstava je održana u suradnji s Centrom za kulturu Sigmund Romberg i Amaterskim kazalištem Belišće, a uz pokroviteljstvo Osječko-baranjske županije.

**"Stambeno pitanje"  
Scene iz Gorice**

Gradsko kazalište Scena "Gorica" u petak, 30. rujna, u našem

je gradu gostovalo s predstavom "Stambeno pitanje". Kroz predstavu smo dobili priliku pratiti dva bračna para koji se nadu u vrlo mogućoj i mnogima prepoznatljivoj situaciji. Uz britke dijaloge, slojevita i zanimljiva dramska lica, publika je polagano uranjala u brojna stanja i raspoloženja koja su mnogi prepoznali i iz svojih bračnih ili „dobrosusjedskih“ situacija. Na sceni je bilo prilike vidjeti kako se „običnim“ ljudima najjednostavnije životne situacije pretvaraju u horor-priču koju autorica teksta piše na vrlo duhovit način. U predstavi su glumili Đorđe Kukuljica, Anita Matić Delić,

Mladen Kovačić i Mia Krajcar. Autorica teksta je Snježana Babić Višnjić, a redatelj predstave Ivan Leo Lemo.

U dvorani Centra za kulturu u petak, 7. listopada, u 20 sati, kao treća predstava u okviru 2. belišćanskog Mjeseca komedije, bit će prikazana predstava "Krtice" u izvedbi poznatog Kerekesh Teatra.

Riječ je o nagradivanoj komediji Kerekesh Teatra u kojoj se na nogometnom terenu u NK Žbunju s krticama bori domar Stjepan Radički. Osim što isproba sve moguće metode koje su ikad ikome pale na pamet kako bi otjerao krtice, na teren mu dolaze pomoći i odmoći razni prijatelji i neprijatelji, među kojima su i Žarko Potočnjak, bivši ministar Linić, Siniša Popović, Massimo, Policajac z Mača te mnogi drugi. Više od 15 likova u predstavi, na maksimalno duhoviti način tumači nagradivani glumac Jan Kerekeš koji je za "Krtice" bio i nominiran za Nagradu hrvatskog glumišta 2015. godine. Režiju predstave potpisuje Ljubomir Kerekeš. Svoje ulaznice po cijeni od 40 kuna možete rezervirati na telefon 533-274, e-mail: rezervacije@zcks-romberg.hr ili na Facebook stranici Centra.

**HALATAFL DIREKTORA I RATNIKA**

U dvorani Centra za kulturu Sigmund Romberg, u petak, 23. rujna, izvedena je predstava "Halatafl" u režiji Borisa Svrtana i Darka Milasa, koji su oduševili belišćansku publiku svojom uvjerljivom i odličnom glumom. Kroz dva lika, direktora i ratnika te mnoštvo obrata, uspjeli su i rasplakati i nasmijati posjetitelje.

Podsjećamo, "Halatafl" je naziv stare vikinške igre koja je kod nas poznata pod imenom "Vukovi i ovce". Glavno pravilo te društvene igre je da ako vuk propusti pojesti ovcu, gubi. To je u ovoj duo drami metafora života dvaju karaktera koje je sudbina spojila višestrukim nitima. Njihov susret se događa pri kraju jednog manje-više uobičajnog radnog dana u uredu. Kroz nekoliko dramskih i komičnih obrata spoznajemo da su i jedan i drugi krenuli u životnu borbu. Nakon otmice, za koju se kasnije utvrdi da je lažna i diletantski planirana, dolazi do uzajamnih ispovijesti koje nam potvrđuju koliko su njih dvojica slični u svojoj različitosti i zapravo krvavi ispod kože. Tekst ove dramsko-komične igre, ili socijalne tragikomedije, suočava nas sa stvarnošću današnje Hrvatske, iskreno, neposredno, ponekad okrutno i sjetno.





**U** organizaciji inkluzivne kuće "Zvono" Belišće, u petak i subotu, 9. i 10. rujna u kampu Citadela održan je "Forest art 2022" – tradicionalni šumski festival umjetnosti, glazbe i kreativnosti.

Prvog dana održani su Forest cocktail party, bubnjarska radionica i projekcija filmova s DORF festivala, a organiziran je i sajam poslova namijenjen poslodavcima i osobama s invaliditetom. Održano je i predavanje Maria Bureka, savjetnika pravobraniteljice za osoba s invaliditetom. Uz druženje u poslijepodnevnom satima za sve zainteresirane sudionike bubnjar rock-grupe "Zabranjeno pušenje" Branko Trajkov – Trak održao je bubnjarsku radionicu. Tijekom dva dana i članovi Streličarske udruge "Knez Domagoj" iz Donjeg Miholjca omogućili su zainteresiranim posjetiteljima gaganje lukom i strijelom, a okoliš Citadele svojim umjetničkim djelima uredili su Željka Fuderer - Levak sa svojom ekipom. Uz to, ove godine prvi put gosti iz Darde svojim su interaktivnim pričama uvukli najmlade posjetitelje Citadele u šumsku čaroliju.

## Udruga Zvono organizirala 8. Forest Art Festival

# Šumski festival umjetnosti i kreativnosti



Svoj trenutak imali su i članovi Škole cirkusa "Kreativni pogon" iz Novog Sada, koji su održali radionice akrobacije cirkuskih vještina, balansiranja i žongliranja za najmlade. Tijekom dva dana svi sudionici mogli su se u Forest caffeu osvježiti izvrsnim ledenim ka-

vama i šumskim koktelima koje im je pripremao Petar Alošinc iz Bistrinaca.

Uz brojne organizirane radionice članovi udruge Zvono na svom su "buvljaku" ponudili svoje proizvode i proizvode zadruge Miva art, a Lucija Galic svim je posjetiteljima pred-

stavila svoju kolekciju nakita "Stay clay". Dnevni program bio je upotpunjen nastupima i prezentacijom lokalnih glazbenika Mefe i Gradskih bitangi. Posjetitelje i domaćine oduševila je prezentacija mladih lokalnih glazbenika "Guitar Jam Session". Osim toga, bilo je prilike vidjeti i internacionalnu putujuću izložbu stikera, a u večernjim satima dan je zaključio nastup članova rock-benda "Curino cvijeće" iz Slavenskog Broda i projekcija filmova s DORF festivala.

Nakon završetka tradicionalnog festivala čelnica Inkluzivne kuće "Zvono" Mira Anić iskazala je zadovoljstvo odazivom sugradana na festival koji njeguje sadržaje koji odgovaraju afinitetima onih koji žele malo drugačiji pristup javnim događanjima.

**Darko Slivar**



## Na drugom susretu Djeca članova belišćanskog UHDDR-a u Savudriji

Pod pokroviteljstvom Ministarstva hrvatskih branitelja te u organizaciji Udruge hrvatskih dragovoljaca Domovinskog rata u Savudriji (Umag) od 1. do 3. rujna drugi su put održani Susreti djece hrvatskih branitelja. Na susretima je sudjelovalo 360 djece iz cijele Hrvatske uzrasta od 1. do 8. razreda. Iz Belišća i Valpova sudjelovalo je sedmero djece članova UHDDR-a grada Belišća i voditelj član Udruge

UHDDR-a Belišća. Djeca su se natjecala u sportskim disciplinama, kulturnim radionicama i društvenim igrama, a Osječko-baranjska županija osvojila je pet medalja. Natjecatelj UHDDR-a Belišća Jan Sirovec osvojio je 1. mjesto i zlatnu medalju u playstationu, a Mia Vučetić 3. mjesto i brončanu medalju u modeliranju.

**Predrag Trbojević**

## Na Slavonija Dog Showu Vrhunski uspjesi članovi Kinološkog društva Belišće

Slavonija je od 16. do 18. rujna bila središte najvećeg kinološkog događanja u Hrvatskoj – izložbe Slavonija dog show. Ova izložba odvijala se tijekom tri dana: prvog dana (16. rujna) u Vukovaru te 17. i 18. rujna u Osijeku na prostoru Eden Emaus. Članovi Kinološkog društva Belišća i ovom su prigodom ostvarili iznimne rezultate, a njihov je uspjeh još veći i značajniji zbog činjenice što je na izložbi predstavljeno čak 2500 pasa iz cijelog svijeta. Tako su Karolina i Saša Bugarinović sa svojim psom osvojili titulu "best in show" te je njihov pas proglašen najljepšim toga dana. Osim njih, odlične ocjene i visoka priznanja za svoje četveronožne ljubimce osvojili su i vlasnici Valentina Brajdić, Matea Bartolović, Maja Petrović te Jelena Šarčević, koja je u kategoriji za

najmlade pse od 3 do 6 mjeseci dobila ocjenu vrlo perspektivan pas. Kinološko društvo Belišće čestita svima na odličnim uspjesima i pozivamo sve koji se žele pridružiti društvu da sve informacije mogu dobiti na web stranici društva [www.kinbel.hr](http://www.kinbel.hr) ili facebook stranici društva ili na poligonu društva svake subotu od 15 sati.

**Krešimir Šarčević**





**Zlatnu jesen otvorila izložba “Slavonski tragovi Gutmannovih”**

# OBITELJ GUTMANN – poluga razvoja Slavonije

Izložbom fotografija „Slavonski tragovi Gutmannovih“, koja je u petak, 9. rujna, otvorena u Muzeju Belišće, počela je ovogodišnja Belišćanska zlatna jesen - tradicionalna kulturno-turistička manifestacija koju zajednički organiziraju Turistička zajednica i Grad Belišće, a koja promiče kulturu, turizam, poljoprivredu i gospodarstvo. Otvarajući izložbu, zamjenica gradonačelnika Ljerka Vučković istaknula je važnost očuvanja industrijske baštine Belišća, koja je jedinstvena i iznimno bogata te čije je temelje postavila upravo obitelj Gutmann, čija je ostavština i danas predmet istraživanja vrijednih entuzijasta koji ju žele zabilježiti i prenijeti novim generacijama. Stoga je izrazila posebno zadovoljstvo što će na ovoj izložbi Belišćani i njihovi gosti vidjeti djelić onoga čime se Belišće i njegovi stanovnici iznimno ponose. Kako je pojasnila ravnateljica Muzeja Belišće Nada Milas Bosanac, izložbom fotografija željelo se prikazati ostatke industrijske baštine i današnji izgled mjesta na području Slavonije na kojima je tvrtka “S. H. Gutmann“ obavljala različite djelatnosti te pokazati veličinu i moć te nekadašnje tvrtke, čije je sjedište bilo u Belišću. Iz Belišća je krenula i pruga prema ostalim područjima Slavonije, a s prugom i širenje poslovanja tvrtke „Gutmann“, pa i fotografije na izložbi prikazuju ostatke tih djelatnosti te kako danas izgledaju mjesta na području Slavonije na kojima je tvrtka poslovala.

- Fotografijom vas odvodimo na nekadašnje kolodvore, od kojih neki danas imaju stambene ili poslovne svrhe, dijelove pruga, zaboravljene vagone, jednom riječju, svjedoče nekih davnih vremena, svjedočanstva postojanja djelovanja i rada plemićke obitelji Gutmann, koja je na ove prostore istočne Hrvat-



ske došla krajem 19. stoljeća. U netaknutu prirodu, stoljetne šume i plodnu bogatu slavonsku ravnicu, od industrijski nerazvijenog prostora na rubu Austro-Ugarske Monarhije učinili su slavonsku Podravinu prosperitetnom i naprednom. Upravo su oni bili poluga razvoja ovoga dijela Slavonije, izgradnjom moderne drvene i kemijske industrije. Kao slikari na praznom platnu braća Gutmann gradila su tvornice, kuće, razne gospodarske i kulturne objekte. Od Belišća kreće Slavonska podravska željeznica prema ostalim područjima kao krivotok kroz bogate slavonske šume, sve do podno Papuka, a uz industrijsku djelatnost razvijali su Gutmanni i ostale gospodarske grane, naglasila je ravnateljica belišćanskog muzeja, dodavši kako život na ovim prostorima nakon odla-

ska posljednjih članova obitelji Gutmann nije stao i kako je na čvrstim temeljima industrijske baštine ostao grad Belišće, kao najvrednija ostavština obitelji Gutmann, koji se razvio u moderan grad razvijajući nadalje svoju industriju i s poštovanjem se prisjećajući svojih osnivača.

Pomno pripremljenim izlaganjem „Djelatnosti tvrtke S. H. Gutmann na području Slavonije“ Milan Salajić, dugogodišnji istraživač povijesti industrijskog razvoja tvrtke „S. H. Gutmann“ i belišćanskog kraja, uputio je na mnogobrojne djelatnosti koje je tvrtka razvijala na području Slavonije u prvoj polovini 20. stoljeća, od kojih mnoge djeluju sve do danas. Kroz život plemićke obitelji Gutmann i njezinu vrijednu ostavštinu na području Slavonije okupljene na izložbi proveo je Dragan

Milec. Izlaganjem “Slavonska ostavština Gutmannovih” taj vrsni poznavatelj povijesti obitelji Gutmann pitkom je pričom pod romantičnim osvjetljenjem i uz rominjanje kiše pričao pomalo bajkovitu priču o izgradnji velikog industrijskog poduzeća i radničkog naselja u poljodjeljskoj Valpovštini, čiji je broj stanovnika već u prvih pet godina od njegova nastanka premašio broj stanovnika mnogih naselja u okolici. Jer bio je to grad iz kojeg se kretalo i grad u koji se vraćalo – pravo čudo ondašnjeg vremena, koje je mnoge svoje atribute uspjelo sačuvati sve do današnjih dana. Okupljenima se obratio i autor fotografija Zaim Saljiji, a prigodnom pjesmom izložbu su uveličale članice ŽVS-a “Bocanjevčanke”.





**Programski sadržaji u sklopu Belišćanske zlatne jeseni mamili bojama, mirisima i okusima**

# PANON I ČOBANAC PRIVUKLI GOTOVO TISUĆU POSJETITELJA

**K**ao tradicionalni programski sadržaji u sklopu Belišćanske zlatne jeseni, u subotu, 10. rujna, održane su Međunarodna likovna kolonija Panon Belišće 2022. i 8. Državno natjecanje u kuhanju čobanca na belišćanskom bazenu.

Prva od njih, Likovna kolonija u trajanju od dva dana, okupila je četrdesetak slikara iz Srbije - "CroArt" Subotica, Mađarske - "Pannon" Dušnok, SLIK Slatina, Likrob Donji Miholjac, Marko Pejić Požega, Udruga stvaratelja u kulturi Nova Gradiška, Kutine, a ovaj put međunarodni karakter kolonije pojačan je sudjelovanjem slikara iz Sjeverne Makedonije i Yulie Perepelkine, slikarice iz Ukrajine sa svojim učenicima. I ove godine kolonija slikara održana je pod organizacijskom palicom domaće Likovne

udruge „Bel-art“ te uz pomoć Turističke zajednice i pod pokroviteljstvom Grada Belišća. Okupljanje slikara i otvorenje 12. saziva ovog likovnog susreta održano je ispred Turističke zajednice gdje je sudionike kolonije pozdravio predsjednik Likovne udruge „Bel-art“ Ivan Vajda i pročelnik ureda gradonačelnika Domagoj Varžić te otvorio slikarsku koloniju. Radni, odnosno slikarski dio kolonije, održan je u prostorijama NK Bistrinci. Da inspiracije nije nedostajalo potvrđuju brojni radovi raznih motiva u različitim slikarskim tehnikama kao što su suhi pastel, akril, ulje...

Drugog dana MLK "Panon" umjetnici iz Mađarske i Srbije sa svojim domaćinima posjetili su Muzej Belišće gdje ih je ugostila ravnateljica Nada Milas Bosanac te im predstavila izložbu fotografija "Slavonski tragovi Gutmannovih", a obi-

li su i svetište Svete Ane u Bistrincima.

## Miris i okusi

Istoga dana na prostorima bazena u Belišću održano je 8. Državno natjecanje u kuhanju čobanca. Svoje umijeće u spravljanju čobanca prezentiralo je 48 natjecatelja iz Osječko-baranjske županije, ali i drugih krajeva Lijepe Naše. Tešku odluku o tome tko je pripremio najbolji čobanac donijela je komisija koja je prvom proglasila Damjana Bačića iz Baranjskog Petrovog Sela. Drugo mjesto pripalo je Perici Boriću iz Bistrinaca, a treće Berislavu Franjiću, predstavniku Turističke zajednice Općine Bizovac. Zamjenica gradonačelnika Belišća Ljerkica Vučković, pročelnik Ureda gradonačelnika Domagoj Varžić i direktorica Turističke zajednice grada Belišća Mirjana

Klen čestitali su pobjednicima i uručili priznanja, plakete i koflice, a svim natjecateljima zahvalnice i majice.

Državno natjecanje u kuhanju čobanca, bila je prilika za druženje te učvršćivanje veza sa svim natjecateljima, ali i gostima iz prijateljskih gradova i općina Mojkovca iz Crne Gore, Radoviša iz Makedonije, Biograda na Moru, Benkovca, Svetog Ivana Zelina, Paga i Vionice.

Odličnoj organizaciji u kuhanju čobanca doprinos je dao veliki broj natjecatelja, ali i gotovo tisuću gradana koji su uživali u prezentaciji kuhanja čobanca, ugodnom druženju i razmjenjivanju iskustva. Nakon završetka natjecanja u kuhanju čobanca natjecatelje i brojne gradane koji su pratili manifestaciju zabavljao je tamburaški sastav "Garavi".

**Tin Lacković i Darko Slivar**







**Međunarodnom smotrom folklor završila ovogodišnja, 10. Belišćanska zlatna jesen**

# OSAM KUD-ova I CECILIJA UČINILI JUBILARNU JESEN NEZABORAVNOM!

**P**jesma, ples, pokivanje i razdragani smijeh vesele mladosti odjekivali su u nedjelju, 11. rujna, belišćanskom sportskom dvoranom, u kojoj se odvijala središnja svečanost ovogodišnjih Belišćanskih zlatnih jeseni – Međunarodna smotra folklor, na kojoj je nastupilo osam KUD-ova iz Hrvatske, Makedonije i Bosne i Hercegovine, a svaki je od njih donio djelić kraja iz kojeg dolazi. Pozdrave i puna srca belišćanskoj publici prenosili su tako s pozornice KUD “Šokadija” Bocanjevci, SKUD “Braća Banas” Josipovac Punitovački, KUD “Jasen” Šap-



tinovci, KUU “Napredak” Podravski Podgajci, KUD “Družina” Pag, HKUD “Sv. Marko” Vionica (Bosna i Hercegovina), FA “Aco Karamanov” Radoviš (Makedonija) i HKUD “Valpovo 1905.” Valpovo, dokazujući ponovo da su muziciranje i ples univerzalni jezik, koji svi razumiju. Atraktivnim pjesmama i plesovima svoga kraja, kojima su razgalili okupljenu publiku, izvodači su iz nastupa u nastup opravdavali neprijepornu kvalitetu izvedbi, po kojoj su nadaleko poznati, a nedjeljno popodne posjetiteljima učinili nezaboravnim. Kao posebna glazbena gošća na kraju Smotre nastupila je popularna Cecilija, a program je vodio Zeljko Lončarić Žec.

Smotru je svečano otvorila Ljerka Vučković, zamjenica gradonačelnika Belišća,

koja je tom prigodom izrazila zadovoljstvo što ova sve popularnija manifestacija slavi svoj 10. rođendan i što se, unatoč događajima u posljednje dvije godine i ograničavajućim okolnostima, ove godine Belišćanska zlatna jesen uspjela realizirati onako kako je to otpočetak bilo zamišljeno. Sve to prošle je godine bilo u nešto manjem opsegu zbog epidemiološke situacije, no da se manifestacija vraća u stare okvire, potvrdilo se već dan prije na Državnom natjecanju u kuhanju čobanca, koje je bilo iznimno posjećeno. Zahvaljujući izvodačima, organizatorima i posjetiteljima jubilarne Belišćanske jeseni, od kojih se neki već četvrti put vraćaju u Belišće, zamjenica Vučković naglasila je njihovu važnu ulogu u čuvanju i njegovanju stare tradicije.

- Belišćanska zlatna jesen ove godine počela je podsje-

ćanjem na industrijsku povijest Belišća, stoga je vrijedno napomenuti da se u Belišću upravo završavaju dva projekta koja se bave industrijskom i kulturnom baštinom Belišća, koja je specifična. Naime, Belišće je naselje koje je nastalo na industrijskoj tradiciji. U to sve inkorporiramo i naša prigradska naselja, koja imaju nešto dužu tradiciju, pa otuda vuku i svoje korijene, koji se vide kroz naš folklor - objasn timer je zamjenica Vučković, istaknuvši da se kulturna i industrijska tradicija i baština Belišća posebno ogleda u vuku koji kao da odlazi u svijet i nosi pozdrave iz Belišća, ali i u palači Gutmann, koja je završena i koja se oprema. Sve mu tome pečat su dale i dvije konferencije s temom promocije kulturne i industrijske baštine Belišća.

**Lidija Aničić**







## Promocija brođanačke Olimpijade starih sportova u Italiji

# Nadmetanja iz Brođanaca na Međunarodnom festivalu uličnih igara

**Z**ahvaljujući izvrsnoj suradnji s Hrvatskim savezom tradicijskih igara i sportova, tamburaški sastav Olimpijade iz Brođanaca i ekipa igrača tradicijskog sporta "banga" od 16. do 18. rujna 2022. godine gostovali su na velikom Međunarodnom festivalu „Tocati“ u talijanskom gradu Verona, koji je ove godine obilježio 20. godišnjicu postojanja.

- Na Tocatiju, Međunarodnom festivalu uličnih igara, sastaju se entuzijasti i zajednice tradicionalnih igara iz cijelog svijeta. Svake godine ulice i trгови povijesnog gradskog središta Verone ispunjeni su tradicionalnim igrama, koje se često prenose stoljećima i usko su povezane s lokalnim područjem, bilo da se radi o društvenim ili urbanim igrama, ritualima, glazbi i plesu - pojasnio je načelnik Općine Bizovac, Srećko Vuković.



Nakon 2007. godine, kada su u Veroni boravili kao počasni gosti, predstavnicima Olimpijade starih sportova Brođanci ovo je drugo gostovanje u ovom gradu. Vrlo zapažene nastupe imao je tamburaški sastav prilikom svakog javnog nastupa, a posebno na svečanoj ceremoniji otvaranja u prepunom starom rimskom teatru. Pastirska igra "banga" svojom je atraktivnošću u više navrata izazvala veliko zanimanje brojne publike i turista na gradskim trgovima, gdje su se održavali zajednički prezentacijski nastupi svih zemalja sudionika ovogodišnjeg festivala iz Belgije, Cipra, Francuske, Grčke, Irana, Meksika, Škotske Slovenije, Španjolske, Švicarske i Mađarske.

Ovogodišnje gostovanje i promociju Olimpijade starih sportova Brođanci u Veroni podržalo je Ministarstvo kulture i medija Republike Hrvatske te Općina Bizovac.

## Mjesec kulturnih događanja u Bizovcu ReKREIRAJmo uz Boom! teatar iz Zagreba

Program „reKREIRAJmo“ kulturna je manifestacija u okviru programa razvoja publike koja podrazumijeva mjesec dana događanja za sve uzraste uz produkciju Boom! teatra iz Zagreba uz partnerstvo Općine Bizovac i financirano u cijelosti od Ministarstva kulture i medija Republike Hrvatske. Program je obuhvatio 30. rujna u Osnovnoj školi Dr. Bratoljuba Klaića edukativnu dječju predstavu "Velika staklena avantura", u kojoj glume Katarina Madirazza, Martina Čvek i Irena Tereza Prpić. Također u Osnovnoj školi 7. listopada u 12 sati na programu je glazbeno-dramska radionica čitanja za djecu pod nazivom "Čitamo vam" u kojoj nastupaju glumica Vini Juričić i glazbenik Matija Antolić. Edukativni centar Bizovac 13. listopada u 20 sati bit će domaćin "Večeri glazbe i

poezije" na kojoj sudjeluju glumica Tina Orlandini i glazbenici Vid Adam Hribar (klavijature) i Mate Picukarić (truba). Na istoj lokaciji 20. listopada s početkom u 20 sati održat će se kazališna predstava "Igra uma" u kojoj glume Filip Nola, Marko Ugrešić, Martina Čvek i psiholog Matej Vukasović. Posljednji dan listopada rezerviran je za kazališnu predstavu "Ne može", koja će se održati u 14 sati u Osnovnoj školi Bratoljuba Klaića i u kojoj nastupaju Katarina Madirazza, Roko Sikavica i Paško Vukasović te za kazališnu predstavu "Po domaću" u Edukativnom centru Bizovac u kojoj glume Silvio Mumelaš, Paško Vukasović i Katarina Maderazza. Ulaz na sva događanja je besplatan.

**Lidija Aničić**

## NK BSK Bizovac u znaku promjena Jako Brnić na čelu NK BSK Bizovac

U bizovačkom Edukativnom centru u srijedu, 7. rujna održana je izvanredna, ujedno i izborna skupština Nogometnog kluba BSK Bizovac. Osim uobičajenih točaka dnevnog reda, skupština je izabrala novo klupsko rukovodstvo i prihvatila izmjene Statuta. Jednoglasično je prihvaćeno da Izvršni odbor sada broji 11 članova umjesto dosadašnjih 19 te da naziv kluba bude NK BSK Bizovac - bez dodatka Termia. Za novog predsjednika jednoglasično je izabran Jako Brnić, za dopredsjednika Josip Bešlić i tajnika Josip Knjeginić. Za ostale članove klupske uprave izabrani su Ivo Teskera, Josip Stipić, Milka Knjeginić, Dane Bakarić, Dragan Deak, Milan Kranjčević Krešimir Nemet i Berislav Franjić.

**Srećko Vuković**



**Jako Brnić, novi predsjednik NK BSK Bizovac**





## Završna konferencija projekta "Zaželi" u Bizovcu

# Konkurentnije na tržištu rada

**K**roz projekt "Zaželi bolji život u općini Bizovac" na godinu dana bilo je zaposleno 25 žena, od kojih je osam završilo edukaciju za poslove gerontodomačice, a njih 17 educiralo se za poslove računalnog operatera. Projekt je okončan 31. kolovoza, a kroz razdoblje od 12 mjeseci kroz projektne aktivnosti obuhvaćeno je sveukupno 173 starih i nemoćnih korisnika. U svakom trenutku bilo je 150 korisnika. Svaka od žena imala je svojih šest korisnika koje je obilazila. Na završnoj konferenciji druge faze projekta, u petak, 9. rujna, zahvale na predanom radu, na koji nitko nije dao nijednu primjedbu, uz cvijeće i prigodne zahvalnice uputili su načelnik Općine Bizovac Srećko Vuković, koordinatorica projekta Tanja Pajnić i Dino Tijardović, voditelj promocijskih aktivnosti. Ugovor o dodjeli nepovratnih 2,318 milijuna kuna s Ministarstvom rada, mirovinskog sustava, obitelji i socijalne politike potpisali su 18. lipnja 2021. Ukupno je bilo 26 žena, jer je jedna dodatno zaposlena da zamijeni ženu koja je bila na dugotrajnom bolovanju - kazala je Pajnić.



- Završili smo još jednu fazu tog dobrog projekta, kako humanitarnog, tako i socijalnog karaktera. U potpunosti se slažem s našim premijerom Andrejom Plenkovićem kada je rekao da je to projekt iste važnosti, kao što je i Pelješki most. Nažalost, u Hrvatskoj je mnogo onih kojima je potrebna pomoć, najviše u našim, slavonskim krajevima, ali i u drugim dijelovima Hrvatske. Ovaj se projekt, kojim smo zaposlili 25 žena, uistinu pokazao vrlo kvalitetnim i hvalevrijednim. Sve naše žene obilazile su svakodnevno sva naša naselja, nismo zapustili nijedno. Ima-

mo osam naselja i u svaki smo dio ušli, od najmanjih naselja kao što su Selci, u kojima ima samo po desetak stanovnika, pa do onih većih, poput Bizovca, Habjanovaca, Brodanaca, Samatovaca, Novaka, Creta Bizovačkog. Mogu uistinu iskazati veliko zadovoljstvo i sreću da je ova faza projekta provedena na najbolji mogući način. Posebno me raduje što, koliko pratim taj projekt, nikada nisam dobio izvještaj da se događaju neke poteškoće. Također, kontaktiram s ljudima na terenu, koji izražavaju veliko zadovoljstvo i uvijek se traži osoba više

kako bi se zbrinula neka nova osoba - kazao je bizovački načelnik Vuković.

Vuković je dodao kako se nada da će se projekt nastaviti, pa i postati trajan.

- Mislim da hrvatska država ima toliko snage, volje i mogućnosti da skrbi o našim starima, bolesnima i nemoćnima ne samo godinu dana, jer tako se izgubi kontinuitet, a ljudima onda zaista nedostaju žene koje su brinule o njima. Mislim da bi taj projekt trebalo provoditi kroz jedno dugotrajno, odnosno trajno vrijeme - smatra Srećko Vuković.

Sredinom rujna olujno nevrijeme pogodilo općinu Bizovac

## Štete na stambenim objektima, ali i na groblju

Naselja Općine Bizovac u četvrtak, 15. rujna, oko 16 sati, pogodilo je snažno olujno nevrijeme koje je prouzročilo veliku materijalnu štetu. Zbog jakog vjetrova praćnog obilnom kišom došlo je do oštećenja više krovova obiteljskih kuća, pomoćnih zgrada u domaćinstvima i gospodarskim objektima. Članovi DVD-a Bizovac brzo su reagirali te su uz pomoć Općine, mještana i lokalnih gospodarstvenika krenuli u žurnu sanaciju oštećenih objekata u bizovačkoj Valpovačkoj ulici i u novom naselju u zaleđu iste te na nekoliko objekata u naselju Samatovci. Jak vjetar na bizovačkom groblju srušio je i oštetiio veći broj nadgrobni-



spomenika. Općinski načelnik Srećko Vuković izrazio je tom prigodom neizmjernu zahvalu pripadnicima vatrogasne postrojbe DVD-a Bizovac i svima koji su svojim radom i doprinosom pomogli prilikom saniranja oštećenja na materijalnim dobrima obiteljskim domova svojih sumještana. Iako još uvijek procjenjuju, zbrajaju i saniraju nastale štete, Općina Bizovac stradalima u nevremenu nastojat će pomoći u okviru proračunskih mogućnosti. Svi koji su pretrpjeli štete mogu podnijeti pisani zahtjev i priložiti preslik osobnog dokumenta i fotografije nastalih šteta, poručeno je iz Općine Bizovac.

**Srećko Vuković**



## DVD Belišće tijekom remonta u rujnu AKTIVNI U OSIGURAVANJU VODE IZ RIJEKE DRAVE

Središnja vatrogasna postrojba Dobrovoljnog vatrogasnog društva Belišće u sklopu remontnih radova na postrojenju Vodocrpilišta u rujnu 2022. godine aktivno je sudjelovala na osiguravanju vode iz rijeke Drave.

Operativni pripadnici vatrogasne postrojbe DVD-a Belišće u ovoj aktivnosti dobrovoljno su sudjelovali u osiguravanju dovoljnih količina vode iz rijeke Drave do filtera za pročišćavanje vode, korištenjem više motornih pumpi većeg kapaciteta, gdje su tri motorne pumpe postavljene 19. rujna na mjesto crpljenja s pripadajućom opremom.

Kako korisnici ne bi ostali bez pitke vode, operativni članovi DVD-a Belišće raspoređeni u dvije smjene nadzirali su rad motornih pumpi za vodu „Rozenbauer“ i vodili brigu o dobavi dovoljne količine vode. Tijekom dva dana, 20. i 21. rujna, vozač DVD-a Belišće s autocisternom osiguravao je vodu za potrebe Tvornice papira - Papirnog stroja 3 na kojem su se također obavljali remontni radovi. Zbog prekida opskrbe el. strujom dijela tvornice, s četiri elektroagregata (16 kW, 2,7 kW, 5 kW i 4 kW) DVD-a Belišća osigurana je el. energija za manje potrošače tvornice, gdje je bilo nužno da ne dođe do prekida rada (vaga, teretna porta,



otprema ambalaže i papira). Ujedno zbog preventivnih poslova vatrogasnih djelatnika za vrijeme remonta, stalno vatrogasno dežurstvo u Vatrogasnom operativnom centru osigurali su članovi DVD-a Belišće. Nakon obavljenih remontnih radova i puštanja pitke vode u normalan rad, 22. rujna obavljeno je pospremanje i uredenje vatrogasnih motornih pumpi i opreme, za buduće eventualne potrebe u istu svrhu ili za tehničke intervencije.

U ovoj aktivnosti sudjelovalo je devet operativnih članova Dobrovoljnog vatrogasnog društva Belišće, koji su utrošili ukupno 180 sati rada u navedenom razdoblju i gdje je zahvaljujući njihovom angažmanu osigurana pitka voda za korisnike Grada Belišće i šire.

**Dubravko Čovčić**



Sve bolji rezultati vatrogasaca  
na natjecanjima

## Djeca na Kupu u Marijancima

Na prostoru ispred Vatrogasnog doma u Marijancima u nedjelju, 4. rujna održan je XVIII. Vatrogasni kup djece i mladeži Općine Marijanci, na kojem su među 600 natjecatelja iz cijele Slavonije i Baranje nastupile i vatrogasne ekipe DVD-a Belišća, Bocanjevaca, Vinogradaca i Veliškovaca u kategorijama djece od 6 do 12 godina.

U kategoriji djece/ženska ekipa DVD-a Bocanjevci ostvarile su 7. mjesto od 13 ekipa. U kategoriji djeca/muška od 27 ekipa 8. mjesto zauzela je ekipa DVD-a Bocanjevci, 14. DVD-a Belišće, 20. DVD-a Veliškovci i 24. DVD-a Vinogradci. S obzirom na uzrast

djece, valja im čestitati na požrtvornosti i radu koju pružaju u vatrogasnim vježbama s brentačom i rušenju meta. Nakon vježbovnog dijela djeca su se okušala i u vatrogasnim igricama (bacanje teniske loptice u posudu, spajanje matica i vijaka, nabacivanje karika i stavljanje novčića u čašu).

Postignuti rezultati potvrđuju marljiv i sustavni rad s vatrogasnim pomlatkom, gdje dobro uvježbane i kvalitetne ekipe ostvaruju odlične rezultate, a na čemu su zaslužni voditelji ekipa koji požrtvornost rade s djecom.

**Dubravko Čovčić**

## CEROVEČKI DRUGI NA POLUMARATONU

Predstavljajući DVD Belišće, Zdenko Cerovečki 17. rujna nastupio je na 7. Baranjskom Ferivi polumaratonu u jedinstvenom ambijentu baranjske prirode i novoobnovljenog dvorca u Tikvešu. Tamo je na glavnoj utrci na 21 kilometar i 100 metara, gdje je bilo 300 trkača iz Hrvatske i susjednih zemalja, Zdenko Cerovečki istrčao stazu s vremenom 1:45 minuta. To je njegovo osobno najbolje vrijeme, čime je zauzeo 2. mjesto u kategoriji 60+.

Likovna udruga “Bel-art” Belišće

## RUJAN BOGAT SLIKARSKIM KOLONIJAMA

Mjesec rujna bio je u znaku brojnih aktivnosti za članove Bel-art. Beliščanski umjetnici gostovali su na čak šest te organizirali Međunarodnu koloniju u Belišću.

Prvog vikenda u rujnu sudjelovali su na 22. likovnoj koloniji u Gradišću, koju je organizirala Udruga stvaratelja u kulturi, a idući dan beliščanski slikari su sudjelovali na etnomanifestaciji Pudarina u Gajiću. U sklopu manifestacije Beliščanska zlatna jesen, 10. i 11. rujna, održana je Me-



dunarodna likovna kolonija Panon Belišće, na kojoj su sudjelovali slikari iz Hrvatske, Mađarske, Srbije i Makedonije, a u organizaciji Matice

umirovljenika Belog Manastira, 17. rujna, održana je 9. likovna kolonija u Etnološkom centru baranjske baštine. Sudjelovalo je čak 13 članova Bel-art. Idućeg dana Bel-artovci su sudjelovali na međunarodnom slikarskom susretu u Šidu. Koloniju je organiziralo HKD Šid, a sudjelovali su slikari iz Hrvatske i Vojvodine. U sklopu obilježavanja Međunarodnog dana Drave, u subotu, 24. rujna na Odmorištu Drava, beliščanski umjetnici najljep-

šim bojama na platnu oslikali su motive Drave te tako dali svoj doprinos ovoj manifestaciji. Tog vikenda nekoliko članova udruge sudjelovalo je na dvodnevnoj, 8. koloniji u Kneževim Vinogradima. Organizatori kolonije bili su SKD Prosvjeta i KUD-a Živojin Žiko Mandić, a na ovoj koloniji u restoranu Panon kroz dva dana sudjelovalo je dvadesetak likovnih stvaratelja.

**Tin Lacković**





**NEKA ISKRE LETE.  
PRIDRUŽI SE NAŠEM TIMU!**

HF Grupa je lider u proizvodnji strojeva i opreme za gumarsku, prehrambenu, stočnu i farmaceutsku industriju. Tražimo iskusne i motivirane zaposlenike koji će ojačati naš tim. Ako imate iskustva u zavarivanju, strojarstvu, inženjeringu ili strojnoj obradi, javite nam se!

Kontakt:  
posao@hf-group.com  
Harburg-Freudenberger Belišće d.o.o.  
Radnička 5, 31551 Belišće  
hf-tiretechgroup.com

Get an impression:







OPTIKA I POLIKLINIKA  
**OCULUS**

**CENTAR ZA OČNE BOLESTI**

- REFRAKCIJA (NAOČALE, KONTAKTNE LEĆE)
- KONTROLA OČNOG TLAKA
- GLAUKOMSKA OBRADA
- VIDNO POLJE
- LASERSKA OPERACIJA MRENE
- DIJAGNOSTIKA I LIJEČENJE BOLESTI STRAŽNJEG SEGMENTA
- OCT
- PREGLEDI DJECE
- KUĆNE POSJETE
- ESTETIKA - BOTOX, FILERI

prof. dr. sc. **DAMIR BOSNAR**  
dr. med. spec. oftalmolog

dr. med. **FRAN KUJUNDŽIĆ**  
spec. oftalmologije i optometrije, FEBO

Belišće, S. H. Gutmanna 4d tel. 031/665-173  
Osijek, Hrvatske Republike 33 tel. 031/204-455

Radno vrijeme: PON-PET 8-20h SUB 8-13h e-mail: uprava@optika-oculus.hr



## Članovi HPD-a Belišće u pohodu na Frušku goru i na proslavi u Daruvaru

# Druženje i uživanje



**U** pohod na Frušku goru članovi Hrvatskog planinarskog društva "Belišće" krenuli su u nedjelju, 4. rujna, u novu avanturu, koja je osmi put održana u organizaciji domaćina HPD-a "Čibalija" Vinkovci. Šestero belišćanskih planinara i članovi iz Đurdenovca stigli su na mjesto okupljanja, u Radoš, gdje se sastalo ukupno više od 200 planinara iz 17 planinarskih društava iz Lijepe Naše, Slovenije i BiH. Prva je grupa planinara išla na dužu stazu, od 16 km, a druga je desetak minuta poslije krenula na stazu duljine 8 km. Nakon povratka sa staza svi su sudionici pohoda u Radošu uživali u druženju uz priču, pjesmu i u ručku – planinarskom grahu, koji je za sve sudionike pohoda priredio domaćin. Na putu kući planinari su posjetili i Spomen-dom Ovčaru. Sljedeće nedjelje, 11. rujna, 33 člana HPD-a "Belišće" uputila su se u Daruvar, gdje je nakon dvije godine stanke zbog pandemije organizirana proslava 70. Dana slavonskih planinara. Organizatori su bili udruga Slavonski planinari i domaćin PD Petrov vrh iz Daruvara. Manifestacija se održavala ispred Planinarskog doma Petrov vrh, a bila je to ujedno prilika da se obilježe i posebne prigode: 90 godina PD-a Petrov vrh, 65 godina Slavonskog planinarskog puta, kao i velikih 60 godina udruge Slavonski planinari. Domaćini su tom prigodom priredili dvije staze za sudionike, kraću i dužu, koje su bile odlična prilika za rekreaciju i ugodno druženje.

**Mila Andrić, Goran Maričić**

**Z**ahvaljujući projektu "Matica-uMirovljenička društvena aktivacija" i rujna je bio ispunjen aktivnostima za naše vremešnje sugrađane. U okviru poludnevnog boravka u prostoru belišćanske Matice umirovljenika početkom rujna imali smo kreativnu radionicu na kojoj smo izrađivali cvijeće od plastičnih vrećica, a vodila ju je Štefanija Tedeško. Također smo mjerili tlak i šećer, družili se uz društvene igre, pjevali i plesali. Na terasi Matice posadile smo cvijeće kako bi nam provedba aktivnosti na otvorenom bila još ljepša i ugodnija, a ondje smo imale Jesensku bojanku i počastile se kiflicama koje je ispekla Ana Šikić. U srijedu, 21. rujna, održana je radionica pletenja, gdje su korisnice pokazale umijeće u izradi vunjenih kreacija.

U sklopu međugeneracijske suradnje voditeljica programa Barbara Potočki održala je radionicu na kojoj su umirovljenici i djeca Osnovne škole Ivana Kukuljevića Belišće oslikavali kamenčiće akrilnim bojama. U ponedjeljak, 5. Rujna, umirovljenici i djeca su na Simfo-rock koncertu u Valpovu uživali u

## Raznovrsne aktivnosti projekta "Matica-uMirovljenička društvena aktivacija"

# KREATIVAN I GLAZBENI RUJAN U MATICI UMIROVLJENIKA

pjesmama i vrhunskoj izvedbi rock-benda Echoes i orkestra Hrvatskog narodnog kazališta iz Osijeka, a u nedjelju, 11. rujna, lijepo su se proveli i na Međunarodnoj smotri folkloru na Belišćanskoj zlatnoj jeseni. U petak, 16. rujna, na sportskom turniru u Bistrincima umirovljenici su se natjecali u pikadu, šahu i belu. Za potrebe virtualne kuharice Ana Šikić snimila je izradu pite od jabuka po starinskoj recepturi, koju možete pogledati na našem YouTube kanalu. Pozivamo sve umirovljenike s područja grada Belišća i prigradskih naselja da se uključe u naše aktivnosti. Sve informacije o našem projektu mogu dobiti na broj telefona 095-390-5599 i na adresi Vijenac J. J. Strossmayera 67 svaki radni dan od 7 do 15 sati.

**Tihana Kovačević**



Projekt je sufinancirala Europska unija iz Europskog socijalnog fonda. Sadržaj ovog članka odražava je odgovornost Matice umirovljenika grada Belišća.





# Dr. Margare+ić

PRIVATNA SPECIJALISTIČKA  
RADIOLOŠKO - ONKOLOŠKA ORDINACIJA

POVJERENJE I SIGURNOST OD 2005. GODINE

Strossmayerova 14 - Osijek

031 / 283 222

ordinacija@radiolog-margaretic.hr  
radiolog-margaretic.hr

Radno vrijeme ordinacije

Pon. 14:00-19:00

Uto. 8:00-13:00

Sri-Čet. 14:00-19:00

Pet. 8:00-13:00

## Preventivni i klinički radiološko – onkološki pregledi

### Radiološka dijagnostika

Mamografija

Stereotaksijska biopsija pod mamografom

Galaktografija – pregled mliječnih kanalića  
kontrastom

Rentgenski pregled pluća i kostiju

### Ultrazvučna dijagnostika

UZV dojki

UZV trbušnih organa, prostate, štitnjače  
i drugih organa

Punkcije pod kontrolom UZV-a

### Sistematski pregled

#### sistematski pregled kod žena

- mamografija

- ultrazvučni pregled dojki

- ultrazvučni pregled trbušnih organa

- RTG srca i pluća

#### sistematski pregled kod muškaraca

- ultrazvučni pregled trbušnih organa

- ultrazvučni pregled prostate

- RTG srca i pluća

### Klinički pregled



Vlasnik ordinacije i izvršitelj svakog pregleda u Ordinaciji je dr.med., spec.radiolog i onkolog Damir Margaretić.



AUTOMEHANIKA • AUTOELEKTRIKA

AUTOLIMARIJA • VULKANIZER

KLIMA • PRIPREMA ZA TEHNIČKI

SERVIS VALPOVO

Starovalpovački put 5,

Valpovo

+385 91 157 1839

SERVIS BIZOVAC

K. Tomislava 87,

Bizovac

+385 95 502 5369





## Pružite svojim očima pogled bez zamora uz digitalne leće

**Pametni telefoni, tableti i prijenosna računala promijenili su način na koji vidimo. Intenzivno, svakodnevno korištenje digitalnih uređaja naporno je za vaš vid i može izazvati napetost u očima.**

Predstavljamo Eyezen, digitalne naočalne leće za korekciju vida. Pružaju oštrij vid od standardnih leća i pomažu u smanjenju umora oka. Što je najbolje, mogu ih koristiti svi - bez obzira imate li dioptriju ili želite naočale koje će vam pomoći prilikom rada ispred ekrana.

### OSTANITE FOKUSIRANI

Eyezen Focus tehnologija nalazi se u donjem dijelu leće. Ona pomaže u lakšem fokusiranju predmeta za vrijeme korištenja digitalnih uređaja, smanjuje zamor oka i omogućava lakše čitanje sitnih znakova na ekranu. Dopušta vam prirodni položaj tijela za vrijeme korištenja digitalnih uređaja.

### NEMATE DIOPTRIJU? SVEJEDNO PREPORUČUJEMO

Iako nemate potrebu za korekcijom vida, ipak možete iskoristiti ovu tehnologiju. Pomoći će vam da vaše oči budu odmorne tijekom cijelog dana, a položaj tijela prirodan. Uz ove digitalne leće možete odabrati bilo koje okvire, što znači i *cool* okvire koje ste oduvijek željeli nositi.

### SMANJEN ZAMOR OKA + BOLJI POLOŽAJ TIJELA

Za vrijeme gledanja u pametni telefon, tablet ili prijenosno računalo koristimo vid na blizinu što nakon dugotrajnije uporabe može dovesti do neugodnog položaja tijela. Eyezen leće su dizajnirane na način da osiguravaju oštar vid s posebnim naglaskom na donji dio leće. Zbog toga će objekti koji gledamo kroz donji dio leće biti oštrij i jasniji, a položaj tijela prirodni.

Za više detalja raspitajte se kod svog stručnjaka za vid u Optici Babić.

OČNA OPTIKA  
**Babić**  
UTEMELJENO 1967.

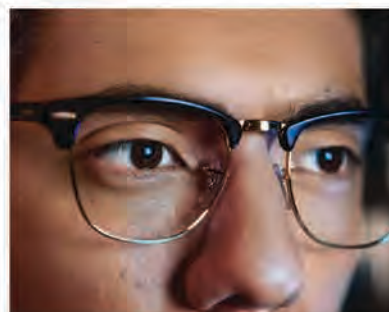
Valpovo | Osječka 12 | 031/652-668  
Osijek | Županijska 11 | 031/201-166



➔ 8 od 10 nosioca osjeća smanjen umor u očima

➔ 84% nosioca osjeća manje napetosti u očima

➔ 8 od 10 nosioca ima manje problema s držanjem tijela te s bolovima u vratu i ramenima





## Nastavljena slavlja u belišćanskim prigradskim naseljima

# Proslavljeni crkveni godovi u Tiborjancima i Vinogradcima

**M**ještani Tiborjanaca i Vinogradaca na njima posebne dane u mjesecu tradicionalno su proslavili svoje crkvene godove i nebeske zaštitnike. Osim u zajedništvu s obitelji, prijateljima i gostima iz bližih i udaljenijih krajeva i mjesta, crkveni su god obilježili i sudjelovanjem na središnjim susretima toga dana - prigodnim svečanim i svetim misnim slavljinama u filijalnim mjesnim crkvama. Tako su stanovnici Tiborjanaca proslavili svoj crkveni god na spomendan svetog Mateja, u srijedu, 21. rujna na svetim

misama u 8 i 11 sati, održanim u filijalnoj crkvi svetog Mateja u Tiborjancima. Stanovnici Vinogradaca proslavili su svoju nebesku zaštitnicu Blaženu Djevicu Mariju od Krunice u filijalnoj crkvi Blažene Djevice Marije od Krunice u Vinogradcima, gdje je 2. listopada održano svečano euharistijsko slavlje u 11 sati. Čestitke svojim sumještanima u povodu proslave crkvenog goda u njihovim mjestima uputili su povjerenica za razvoj prigradskog naselja Tiborjanci, Josipa Blažević i povjerenik za razvoj prigradskog naselja Vinogradci, Luka Jerković.

**Dajana Petovari**



## Uspješno realiziran još jedan socijalni projekt "Život u zajednici" pružio podršku za više od sto Belišćana

Prvi jesenski dani u gradu su Belišću prošli u znaku završetka još jednog osobitog socijalnog projekta kojem je ovaj put nositelj bio Grad Belišće, a njegov partner na projektu Matica umirovljenika grada Belišća. Riječ je o projektu "Život u zajednici u gradu Belišću" čija je realizacija trajala od 5. listopada 2020. do 5. listopada 2022. godine. Za vrijeme njegove provedbe pružena je podrška ukupno 102 krajnjih korisnika – osoba starije životne dobi, koji su sudjelovali u različitim projektnim aktivnostima. Na projektu "Život u zajednici u gradu Belišću" bile su zaposlene četiri osobe, voditelji dnevnih aktivnosti i asistenti zaduženi za provedbu radionica i prijevoz ciljane skupine. Tijekom njegova trajanja u prostorijama belišćanske Matice umirovljenika svakodnevno su se provodile različite

radionice: likovne, rekreativne, društvene, a održane su i 23 radionice psihosocijalnog osnaživanja ciljane skupine koje je provodila Udruga „PUKS“. U okviru projekta

održano je i šest radionica u potpomognutim područjima Crncu, Babinoj Gredi i Garčinu. Također je organizirana i glavna edukacija za razvoj vještina stručnjaka koja se sa-

stojala od dvije vrste: 1. edukacije komunikacijske vještine i 2. radionice za potrebe jačanja kompetencija za rad s korisnicima. U sklopu projekta nabavljeno je i vozilo koje se koristilo za prijevoz ciljane skupine do različitih sadržaja i u svrhu korištenja usluge dnevnog boravka. Kao posljednja aktivnost, a u okviru belišćanske proslave obilježavanja Međunarodnog dana starijih osoba, u Matici umirovljenika u Belišću 30. rujna priredena je i završna konferencija projekta na kojoj su predstavljene projektni rezultati i aktivnosti, razmijenjena iskustva i dojmovi sudionika te su upućene zahvale na suradnji svima koji su pridonijeli uspješnoj realizaciji projekta uz izražavanje nade i za nastavak projekta.



**Sadržaj članka isključiva je odgovornost Grada Belišća.**



**Grad obogaćen novim sportsko-rekreativnim sadržajem**

# MALONOGOMETNO IGRALIŠTE S UMJETNOM TRAVOM

**P**remda su na području Grada Belišća za veliku većinu sportaša osigurani odlični uvjeti za treniranje i redovna natjecanja, čelni ljudi Belišća neprestano teže k unaprjeđivanju kvalitete sportske infrastrukture za zaljubljenike u sport. Tako je u gradu otvoreno i malonogometno igralište s umjetnom travom u sklopu Nogometnog centra NK-a Belišće.

Kako bi realizirali ovaj projekt, Belišćani su se prvo prijavili na raspisani natječaj Državnog ureda za sport i natječaj Ministarstva turizma i sporta. Njihov projekt je odobren, te su nakon završetka radova na modernom malonogometnom igralištu s umjetnom travom i rasvjetom tijekom prošlog mjeseca izdane sve dozvole i igralište sada može nesmetano primati sve



zainteresirane malonogometne i rekreativce.

Igralište je izgrađeno po svim važećim FIFA propozicijama za mali nogomet, dimenzije su mu 40 x 20 metara i ograđeno je drvenom ogradom – tkz. martinelom. Ukupna vrijednost projekta iznosi 800.669,82 kune s PDV-om. Uz igralište, a uz potporu Ministarstva regionalnog razvoja i fondova EU-a, izgrađena je i

odgovarajuća tribina smještena uz igralište ukupne vrijednosti 605.343,75 kuna.

Kako osigurati termine i koristiti malonogometno igralište, Milan Zamaklar, predsjednik Zajednice sportskih udruga grada Belišća, koja gospodari ovim objektom, pojašnjava: - Novi teren koriste najmlađi članovi Škole nogometa NK-a Belišće, a sve ostalo vrijeme namijenjeno je ljubiteljima

malog nogometa. Teren svi zainteresirani mogu koristiti tijekom cijelog dana sve do 22 sata. Rekreativno igranje malog nogometa za sat i pol vremena iznajmljuje se po cijeni od 195 kuna za obje ekipe. Uz to, osigurane su i svlačionice za svaku ekipu i besplatno tuširanje nakon treniranja ili utakmica te lopte za mali nogomet.

Svi koji se žele baviti rekreativno ovim sportom prijave za rezervaciju igrališta mogu izvršiti kod tajnika Zajednice sportskih udruga Damira Horvata na broj tel. 099/362-2370 ili kod referenta za sport Dubravka Habusa na broj tel. 095/905-8964. Za korištenje terena uplata se vrši izravno na žiro-račun Zajednice, a na osnovi potvrde o uplati najkasnije sat vremena prije rezervacije terena, teren se može koristiti.

**Darko Slivar**

NK BELIŠĆE

## Vrlo dobri u drugoligaškom natjecanju

Od ove sezone nogometaši Belišća natječu se u SuperSport Drugoj nogometnoj ligi u konkurenciji 16 ekipa. U natjecanju je do sada odigrano 7 kola. Belišćani su u 1. kolu poraženi u Pločama od ekipe Jadrana rezultatom 3:1, u 2. su kolu na domaćem terenu pobijedili Marsoniu iz Slavenskog Broda rezultatom 2 : 0. U trećem kolu odigrali su neriješeno 1 : 1 u Opatiji s domaćom ekipom Opatije, u četvrtom su na nezgodnom gostovanju pobijedili Dugo Selo s minimalnih 1 : 0, dok su u petom kolu kao domaćini doživjeli nesretan poraz od ekipe Sesveta također s minimalnih 1 : 0. U šestom kolu ekipa je na gostovnju u Ždralovima poražena od domaće ekipe Mladosti rezultatom 2 : 0. I konačno u susretu 7. kola ekipa je u subotu, 1. listopada, na domaćem terenu ugostila Trnje iz Zagreba i u utakmici koja je



bila pokazatelj dosadašnjih rezultata u drugoj ligi ostvarili značajnu pobjedu rezultatom 3 : 0. Po vrlo teškom terenu, koji je dijelom bio natopljen vodom, igrači Belišća su tijekom cijelog susreta dominirali i golovima Christosa Mitsisa, kapetana Silvija Anočića i D'Andre Jeromea Bishopa u 89. minuti susreta ostvarili uvjerljivu i zasluženu pobjedu.

Nakon 7. odigranih kola u SuperSport Drugoj nogometnoj ligi, Belišćani se nalaze na podjeli 7. do 9. mjesta s 10 osvojenih bodova. Od vodeće ekipe Jadrana iz Ploča udaljeni su velikih 9 bodova, dok su osvojili 7 bodova više od posljednjeplasirane ekipe Međimurja iz Čakovca i 6 bodova više od ekipa Opatije i Grobničana. U sljedeća 4 kola nogometaše Belišća očekuju utakmice u gostima protiv Jadrana iz Poreča i Zagorca iz Krapina i utakmice

na domaćem terenu protiv ekipe Grobničana i druge ekipe Osijeka. Prema viđenom u ovom posljednjem susretu, uvjerljivoj pobjedi i htjenju koje su prikazali za vjerovati je i očekivati da imaju snage, znanja i volje boriti se za plasman u gornjem dijelu drugoligaškog natjecanja. Spomenimo još da je ekipa Belišća uz dobre rezultate u SuperSport Drugoj nogometnoj ligi, krajem kolovoza u utakmici prednatjecanja SuperSport Hrvatskog nogometnog kupa pobijedila na domaćem terenu ekipu BSK-a iz Buka s uvjetljivih 3:0. Ovom pobjedom nogometaši Belišća izborili su plasman u šesnaestinu finala SuperSport Hrvatskog nogometnog kupa koje je na rasporedu 19. listopada i kao domaćini dočekuju drugoligašku ekipu BSK-a iz Bijelog Brda.

**Darko Slivar**



## Streljačko društvo Belišće VICEPRVACI HRVATSKE

U subotu, 24. rujna, na streljani Pampas u Osijeku održano je Prvenstvo Hrvatske iz puške velikog kalibra. Za Streljački klub Belišće nastupili su Saša Brezovec, Igor Brezovec i Željko Tijan. Najbolje je otpucao Igor Brezovec (262 kruga), ušao u finale kao peti te nakon završetka finala i ostao na petom mje-

stu. Saša Brezovec otpucao je 257 krugova i zauzeo 9. mjesto, a Željko Tijan s 256 krugova zauzeo 11. mjesto. Ekipa Belišća na prvenstvu je ekipno zauzela 2. mjesto, dok je GSD 1784. prvak Hrvatske, a ekipa Karlovca završila je na 3. mjestu.

**Saša Brezovec**

## Sedam desetljeća Šahovskog kluba u Belišću

# Promotori grada za šahovskom pločom

**Š**ahovski klub Belišće ove godine proslavlja veliki jubilej - 70 godina djelovanja, tijekom kojih je zabilježio istinski impresivne uspjehe i rezultate na državnom i međunarodnom planu. Prilika je to da se prisjeti i podsjeti na kronologiju događanja iz povijesti ovog Kluba koji se neprestano pomlađuje i promovira jednu od najstarijih igara na svijetu. Kao idealna igra za sve one koji vole promišljati i biti kreativni, na području Belišća šah je bio prisutan nastankom samog mjesta i njegove industrije. Prema dostupnim dokumentima, fotografijama i usmenoj predaji, šah se već 1884. igrao na raznim mjestima okupljanja mještana, radnika i službenka tvrtke "S.H.Gutmann" s pravilima koja su se dogovarala prije šahovske partije. Krajem 40-ih godina prošloga stoljeća dolazi do njegove popularizacije, pa i prvog organiziranog igranja šaha, kojem veliki doprinos daje voditelj pravnih poslova tadašnjeg šumsko-industrijskog poduzeća Belišće Božidar Jamnicki.

### Proleter

Novi impuls masovnosti daje otvaranje Šahovske sekcije Sportskog društva "Proleter" 14. siječnja 1952. godine, a osnivači i vodeći ljudi sekcije su Dragutin Kirasić i tadašnji upravitelj pilane Josip Polaček. Klub je nakon osnivanja radio u sklopu društvenih prostorija na nogometnom igralištu, a Belišćani bili uspješni sudionici brojnih sportskih natjecanja drvodjelaca, i to već



na natjecanjima 1953. godine, osvojivši drugo mjesto u Jugoslaviji i 3. mjesto u Hrvatskoj. Prvi juniorski prvaci Belišća postaju Stjepan Savić i Dragutin Antolović, a tadašnji najjači seniori su Jovan Bekvalac i Živko Kuna.

Do prekida djelovanja sekcije dolazi 1960. godine, a 1969. godine na inicijativu Zvonka Ponke i Bože Plastića Klub ponovno otvara prostorije za ljubitelje šaha i u tim danima broj članova kluba seže do 150 članova. Simultanke tada igraju velemajstori Braslav Rabar, Petar Smederovac, Svetozar Gligorić, Aleksandar Matanović i Enver Bukić, a godine 1974. Šahovska sekcija pro-

glašena je najboljom članicom Sportskog društva Belišće. Od 1977. godine sekcija se preimenuje u Šahovski klub koji tijekom godina vode Stjepan Savić, Zvonko Ponka, Milan Salajić i Pero Karduum. Za ovaj Klub posebno je značajna 1979. godina, kada Zorica Puljek postaje najbolja kadetkinja Hrvatske, a potom i seniorska prvakinja regije. To je vrijeme velikih uspjeha Zorice Puljek, Damira Šargača, Danijela Burića, Slavka Marjančevića, Antuna Bogdanića, Darka Slivara, Vesne i Blaženke Jozić, Božidara Popovića, Srdana Basraka, Mladena Lazića, Srdana Salajića, Danijele Predović, Aleksandre Todorović,

Zvonimira Tomičića, Josipa Tonkovića, Dinka Huisa... Niz odličnih rezultata bilježi se i 1994. godine, kada ekipa osvaja 1. mjesto u konkurenciji ekipa s područja pet županija i ostvaruje plasman u jedinstvenu II. Šahovsku ligu Hrvatske.

### Dominacija šahistica

U razdoblju od 1998. do 2009. godine, ženska ekipa bilježi niz sjajnih uspjeha pod nazivom "Belišće - Metalis" i sponzorstvom tvrtke Pere Karduma. Tako šahistice Belišća 1998. godine postaju prvi put najbolje u Hrvatskoj i od tada u sljedećih 10 godina dominiraju ženskim šahom na razini Hrvatske.

Neizostavno je da su u proteklih sedam desetljeća upravo uspješni šahisti i šahistice postali istinski promotori svoga grada te paralelno s tim pridonosili kvaliteti života u svojoj zajednici u kojoj se ljubav prema šahovskoj ploči usaduje i novim generacijama.

**Darko Slivar**

### ANA BERKE NA ŠAHOVSKOJ OLIMPIJADI

Uz redovite nastupe za Šahovski klub Belišće, Ana Berke u I ligi uspješno nastupa i za Riječki šahovski klub te brani i boje Šahovske reprezentacije Hrvatske kao članica ekipe. Od 28. srpnja pa sve do 9. kolovoza Ana Berke je kao članica reprezentacije Hrvatske uspješno nastupila na Šahovskoj Olimpijadi u Indijskom gradu Chennaiju. Ana je za selekciju Hrvatske odigrala u 10 kola, jednom je bila rezerva i u tih 10 susreta ostvarila je odličnih 5,5 bodova.





IN MEMORIAM:  
Željko Klanjšček

## Odlazak prvog belišćanskog gradonačelnika

U četvrtak, 1. rujna 2022. godine, zauvijek nas je napustio naš sugrađanin, suprug, otac i djed, prijatelj i poštovani prvi gradonačelnik Grada Belišća Željko Klanjšček. Željko Klanjšček rođen je 10. svibnja 1944. godine, u Velikoj Gorici. Završio je srednju dravno-prerađivačku školu. Godine 1962. zapošljava se u Kombinat „Belišće“ gdje je radio do 1993. godine na raznim stručnim i rukovodećim mjestima, a od 1990. do 1993. godine kao direktor Transporta. Godine 1993. izabran je za prvog načelnika Općine Belišće nakon osamostaljenja RH, a od 1997. do 2001. godine obnaša dužnost prvog gradonačelnika Grada Belišća. Kao aktivan član HDZ-a svojim je djelovanjem obilježio politički život grada. Bio je veliki zaljubljenik u nogomet kojim se u mladim danima aktivno bavio. Željko Klanjšček je kao načelnik i gradonačelnik sav svoj intelektualni i fizički potencijal nesebično darovao za dobrobit svoga grada i svojih sugrađana te je svojim angažmanom, trudom i zalaganjem dao izniman doprinos njegovu razvoju, ostavivši velik i nezamjenjiv trag u području političkog i društvenog života. Svojim je aktivnim zalaganjem i djelima zavrjedio poštovanje sugrađana, ali i budućih generacija Belišća. Spomenimo samo neka postignuća: poslijeratnu sanaciju stambenih zgrada, osnivanje komunalne tvrtke, izgrađenu zonu male privrede, plinifikaciju cijelog područja grada, vodoopskrbu prigradskih naselja, obnovu, proširenje i opremanje društvenih domova u prigradskim naseljima, obnovu omladinskog doma u Belišću, uvedene studentske kredite, proširenje sportske dvorane uz osnovnu školu, gradnju crkve u Kitišancima i Gorici Valpovačkoj te uređenje svetišta sv. Ane...

Gradonačelnik grada Belišća Dinko Burić, sa zamjenicom Ljerkom Vučković, predsjednikom i članovima Gradskog vijeća grada Belišća te djelatnicima Gradske uprave grada Belišća, obitelji Željka Klanjščeka izražavaju iskrenu sućut.

Izaslanstvo Grada Belišća odalo  
počast potomku Vilima Gutmanna

# MISA ZADUŠNICA ZA BARUNA WILLIAMA DE GELSEYA

**U** Londonskom oratoriju, u župnoj crkvi Bezgrešnog Srca Marijina, koja pripada rimokatoličkoj biskupiji Westminster, dana 22. rujna 2022. godine služena je misa zadušnica za baruna Williama de Gelseya. Misu su predvodili apostolski nuncij monsijor Ervin Lengyel, bivši apostolski nuncij monsijor Vincent G. Brady, fra Julian Large i otac Janos Csicsco, mađarski rimokatolički kapelan u Londonu.

Barun William izravni je potomak Vilima Gutmanna, jednog od petorice braće utemeljitelja belišćanske industrije i Belišća, a preminuo je 26. veljače 2021. godine, u stotoj godini.

Barun William de Gelsey bio je ugledni europski bankar, filantrop, pokrovitelj kulture i obrazovanja, čija fondacija podupire rad poznate sveučilišne akademije u Budimpešti. Katolička Kraljevska akademija, koju je pohađao u Budimpešti, nacionalizirana je nakon 2. svjetskog rata, što ga je potaknulo na dugotrajnu pravnu bitku. Zajedno sa svojim prijateljem i duhovnim savjetnikom biskupom Kishom Rigom uspio je akademiju vratiti Crkvi, a kao zahvalu, papa Ivan Pavao II. imenovao ga je Viteškim zapovjedni-

kom Reda sv. Grgura Velikoga. Godine 2011. mađarski premijer Viktor Orbán odlikovao ga je najznačajnijim i najvišim priznanjem u Mađarskoj. Godine 2018. Williamu de Gelseyu i princezi Nelly Auersperg, kćeri posljednjeg Gutmanna, upravitelja tvornice u Belišću, Viktora, kao predstavnicima obitelji Gutmann, uručeno je javno priznanje "Počasni građanin Grada Belišća".

Barun William tri je puta posjetio Belišće, a kao uspješni poslovni čovjek zavidne karijere, posebno je bio ponosan na mjesto življenja i poslovnog prosperiteta svojih predaka, na Belišće. O tome je biranim riječima na misi zadušnici govorila i gospođa Rosa Monckton, kojoj je William bio kršteni kum i čvrsti oslonac kroz život.

Na misi su bili predstavnici Williamove obitelji, brojni prijatelji i dugogodišnji poslovni partneri iz Ujedinjenog Kraljevstva, Mađarske, Austrije, Grčke, Norveške i Sjedinjenih Američkih Država, a na poziv njegove dugogodišnje osobne tajnice gospođe Andree Poremba, Grad Belišće predstavljali su pročelnici Upravnog odjela za društvene djelatnosti i Ureda gradonačelnika Antonija Andrašek Barić i Domagoj Varžić.

**Domagoj Varžić**








Moderna glazbena škola

# MUSICART INCUBATOR

## VALPOVO

 Kolodvorska 16, 31550 Valpovo  +385 99 695 0512  mai.valpovo@gmail.com

Električna gitara | Akustična gitara | Klavir | Pjevanje

Harmonika | Saksofon | Klarinet | Dječji programi

DJ-ing | Audio produkcija | Ableton | MAI Band

# MAI



musicartincubator.com



Music Art Incubator Valpovo



musicartincubator\_valpovo

## USKORO OTVORENJE



### ANIMALS FIRST



## SVE ZA VAŠE LJUBIMCE

VALPOVO, Vij. 107. brigade HV 6

# 091 11 55 002



0-24

# TAXI EUROPA

20 kn

do 5 kilometara 031/400-400

RADNO VRIJEME POZIVNOG CENTRA OD 0 DO 24

5 VOZILA, 3 AUTOMOBILA, KOMBI I MINI BUS

PROFESIONALNI VOZAČI, BRZA I SIGURNA USLUGA

DOSTAVA SVIH POTREPŠTINA IZ TRGOVINE, UGOSTITELJSKIH OBJEKATA I OSTALOG  
UNUTAR DVA GRADA - 20KN- DOSTAVA VEĆIH STVARI (KOMBI) - 90KN

MOGUĆNOST REKLAMIRANJA / OGLAŠAVANJA  
VAŠE DJELATNOSTI NA  
NAŠIM VOZILIMA  
(LOGO)



OD 0 DO 24

- RADNIM DANIMA
- VIKENDIMA
- BLAGDANIMA



BESPLATNA ANDROID APP - TAXI EUROPA -



@EuropaTaxiDrive



## Hedlov rukopis

# BELIŠĆANSKIH OSAM "SATELITA" KAO OSAM PLANETA OKO SUNCA

● Puka je slučajnost da Belišće ima osam "satelita", prigradskih naselja, koliko i planeta u Sunčevu sustavu. Ali ovdje nije bitno tko se oko koga vrti, važno je da sve funkcionira

**M**alo je neobično, ali je tako: među osam naselja koja su u sastavu grada Belišća nalazi se i Gorica Valpovačka, nekadašnja pustara, majur valpovačkog vlastelinstva. Gorica Valpovačka? Ima li to Grad Valpovo "teritorijalne pretenzije" prema administrativnim granicama Grada Belišća? Kako bi, recimo, bilo kada bi jedno od sedam naselja koje čini prostor Grada Valpova - Nard, Sag, Ladimirevci, Marjančaci, Ivanovci, Zelčin i Harkanovci - imalo prefiks ili sufiks Belišćanski. Pa kad bi se, primjerice, Nard ili Harkanovci zvali Nard Belišćanski ili Belišćanski Harkanovci? Imam mnogo poznanika u Belišću, mogu reći i nekoliko prijatelja, i znam da je to miroljubiv svijet, čeljad bez hegemonističkih sklonosti ili teritorijalnih pretenzija, i da vjerojatno nitko nikada nije razmišljao kako bi bilo zgodno da neko do naselja u susjednom gradu okite pridjevom - belišćanski. Kao što sam siguran da nitko u Valpovu (gdje također imam prijatelja i podosta poznanika), ne svojata pravo na Goricu Valpovačku, nekadašnji vlastelinski majur i, kako sam to pročitao u Belišćanskom listu iz rujna 2015., "danas uz Kitišance, najmanje prigradsko naselje grada Belišća" koje "ima šezdeset domaćinstava, i nešto više kuća", smještenih "u jednoj i glavnoj ulici te oko 150 stanovnika". Čemu onda uopće ta priča koju bi netko zločest, u ovo turbulentno vrijeme kada Rusija dekretom Vladimirima Putina proglašava dijelove suverene države Ukrajine svojim teritorijem, čemu dakle priča koju bi, velim, netko zločest mogao protumačiti hušakom s namjerom da poremeti (kako se nekoć govorilo) "miroljubivu koegzistenciju" dva susjedna, prijateljska grada.

## Odnos središta prema periferiji

Nije to, međutim, priča o tome, nego zgodna metafora o odnosu središta prema periferiji. Kao što se stanovnici središta nekog grada smatraju privilegiranim jer žive u centru, tako se i centar (recimo glavni grad), osjeća superioran u odnosu na provinciju. Nije mali broj stanovnika glavnog hrvatskog grada koji misle kako su, samom činjenicom što žive u Zagrebu, bolji nego, recimo, Šibenčani, Osječani, Varaždinci... Pogledat će vas podcjenjivački, trubit će vam iz svog automobila kada prema njihovoj ocjeni, u njihovu gradu, ne vozite poput njih i posprdnno govoriti o seljacima s registracijskim oznakama OS, BM, NA, VT, VK... U gimnazijskim danima (a govorim o vremenu od prije pedesetak godina), dok je još u modi bilo slanje razglednica, dok ni u SF-romanima nitko nije predviđao vrijeme u kojem ćemo fotografije slati s pametnih telefonskih uređaja, dakle u romantičnom dobu razglednica, znao sam, kao ponosni Osječanin, prijateljima slati pozdrave iz glavnog grada Slavonije. A onda sam, sjećam se, dobio razglednicu Belog Manastira, na kojoj mi je poznanica poslala pozdrave iz glavnog grada Baranje. Tad sam shvatio da nisam jedini koji misli kako živi u centru nečega, središtu oko kojeg se sve vrti, onako kako su prije Kopernika i otkrića heliocentričnog sustava ljudi mislili da se cijeli svemir, a ne samo Sunce, okreću oko Zemlje. Zainteresirao sam se malo o odnosu Grada Belišća prema svojim "satelitima", već spomenutoj Gorici Valpovačkoj, Gatu, Kitišancima, Tiborjancima, Veliškovcima, Vinogradcima, Bistrincima i Bocanjevcima, naseljima čiji je Belišće nedvojbeni "glavni grad". Saznao sam tako o velikom izdriponosu Belišća i Beliščana u izgrad-

nji crkve posvećene Velikoj Gospi - Blaženoj Djevici Mariji u Gorici Valpovačkoj, i pročitao da je kum zvona te crkve bio nedavno preminuli Zeljko Klanjšček, prvi načelnika Općine Belišće nakon osamostaljenja Hrvatske, a potom od 1997. do 2001. i prvi gradonačelnik Belišća.

U Bisticima, u tamošnjem romskom naselju, uz svesrdno zalaganje Grada Belišća, niknuo je multifunkcionalni društveni dom u kojem sam prije tri godine razgledao zanimljivu izložbu o tisuću godina migracija Roma, na koju je došao i veleposlanik Republike Indije Arindam Bagchi.

Gat, malo mjesto naslonjeno na dvije rijeke, Dravu i Karašicu, poznatom po proizvodnji slavenskog kulena, može se podičiti društvenim domom u koji je uloženo oko četiri milijuna kuna, otvorenog sredinom 2017., a kojeg koriste i mještani Veliškovaca i Tiborjanaca. Imaju u Gatu i asfaltirano i uređeno rukometno i košarkaško igralište.

Tiborjanci se diče novim Hrvatskim domom u sklopu kojeg je i spremište vatrogasnog društva koje u tom malom mjestu postoji još od 1929., pa će za sedam godina obilježiti i proslaviti i puno stoljeće rada. I Vinogradci imaju lijepo uređen Hrvatski dom i u njemu prostor za svoje Dobrovoljno vatrogasno društvo, dvije godine starije od onog u Tiborjancima.

Bocanjevci su, pak, ponosni na svoje kulturno-umjetničko društvo Šokadija, koje njeguje izvorni folklor, i to ne samo svoga sela nego i Slavonije i Baranje i na smotru folklor "Bocanjevci alaj ste milina", čiji je suorganizator Grad Belišće i belišćanska Turistička zajednica. Mještani Bocanjevaca, također, diče se i statusom etnosa.

## Priroda i društvo

Središte Veliškovaca ima, pak, impozantan Hrvatski dom u ko-

jem je, uz vatrogasce, i ordinacija obiteljske medicine, što je mještanima itekako važno. Na katu su prostorije kulturno-umjetničkog društva, a najmlađi imaju čak tri dječja igrališta. Tu je i osmogodišnja škola s dvoranom.

Švjesni kako na mladima svijet ostaje, u Kitišancima su tamošnji mještani dobrovoljnim radom uredili Dom hrvatske mladeži, a prije tri godine, uz pomoć Grada Belišća i osiguranih 700.000 kuna, sagrađena je i opremljena pomoćna zgrada s društvenom prostorijom, kuhinjom i sanitarnim čvorom.

Belišće dakle, ima osam prigradskih naselja. Naravno, puka je koincidencija da je toliko i planeta u Sunčevu sustavu, nama najbliže zvijezde kojoj mi, Zemljani, možemo zahvaliti postojanje, a oko koje se, uz naš plavičasti planet, vrte još Merkur, Venera, Mars, Jupiter, Saturn, Uran i Neptun. Ne računajući Pluton koga su znanstvenici, zbog njegove neznatne veličine, 2006. uvrstili među patuljke.

U prirodi, neke su stvari mnogo bolje uređene nego u društvu, pa Sunčev sustav milijunima godina besprijekorno funkcionira, dok ono što uređuje čovjek, što o njemu ovisi, može biti kojekako. Mislim pri tome, naravno, i na odnos Grada Belišća prema svojim "satelitima", i sigurno bi se u svakom od njih našlo nezadovoljnika koji misle kako im je Belišće moglo i trebalo dati više. Onako kao što svaka općina, grad ili županija misli da im je država, odnosno aktualna vlada, trebala dati mnogo više od onoga što su dobili. Ili kao što svi mislimo da je Europa trebala biti darežljivija, jer smo, eto, stjecajem okolnosti, najmlađa zemlja Europske unije, kojoj treba pomoć kako bi sustigla one velike, moćne i razvijene.

**Drago Hedl**

## IMPRESSUM

- **Izdavač:** Bel-Press d.o.o., Trg Ante Starčevića 2, 31551 Belišće ● **Tel:** 098 554 537 ● **Za izdavača:** Mato Jerkić, direktor
- **Glavna urednica:** Lidija Aničić ● **Marketing:** Renato Lukić, tel: 095 720 34 44 ● **Grafičko uređenje:** Glas Slavonije d.d.
- **Tisak:** Glas Slavonije d.d. Osijek ● **Naklada:** 4000 primjeraka
- **Ukupno ostvareni prihod od prodane naklade u protekloj godini iznosi 0 kuna** ● **ISSN** 1849-7403
- **List izlazi mjesečno i besplatno se dostavlja u sva domaćinstva na području grada Belišća te gradovima i općinama partnerima.**



# IZOLIRKA

Lakše je graditi s nama

OSIJEK

Vukovarska 154 031/505-580

ČEPIN

Strossmayerova 348b 031/279-020

VALPOVO

Kralja Zvonimira 3 031/382-522

VUKOVAR

Strossmayerova 91 031/662-855

BELI MANASTIR

Prijevo 203f 032/430-244

KNEŽEVI VINOGRADI

Julija Benešića 21 031/639-631

www.izolirka.hr

Glavna 122 031/730-124

e-mail:prodaja@izolirka.hr

**CERESIT CT60**akrilna  
završna  
žbuka  
25kg25,75 € **193,99kn**  
najniža cijena u 30 dana 193,99 kn**BK-PLAST**žbuka full bijela  
1,5 mm, 2 mm  
25 kg28,66 € **215,99 kn**  
najniža cijena u 30 dana 215,99 kn**STIROPOR**

EPS F 5 cm ravni

3,45 € **25,99 kn/m<sup>2</sup>**  
najniža cijena u 30 dana 25,99 kn

EPS F 8 cm ravni

5,51 € **41,58 kn/m<sup>2</sup>**  
najniža cijena u 30 dana 41,58 kn

EPS F 10 cm ravni

6,90 € **51,98 kn/m<sup>2</sup>**  
najniža cijena u 30 dana 51,98 kn

EPS F 15 cm ravni

10,35 € **77,96 kn/m<sup>2</sup>**  
najniža cijena u 30 dana 77,96 kn**BK-STIROLFIX WDVS**ljepilo za stiropor  
25 kg7,96 € **59,99 kn**  
najniža cijena u 30 dana 59,99 kn**STIROPOR**

XPS 2cm

3,44 € **25,88 kn/m<sup>2</sup>**  
najniža cijena u 30 dana 25,88 kn

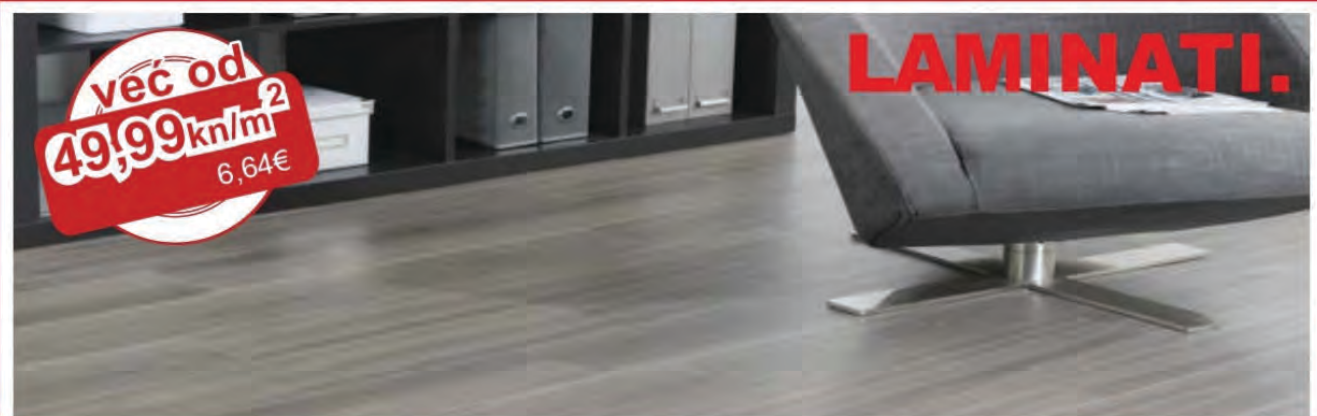
XPS 3cm

5,15 € **38,81 kn/m<sup>2</sup>**  
najniža cijena u 30 dana 38,81 kn

XPS 5cm

8,59 € **64,69 kn/m<sup>2</sup>**  
najniža cijena u 30 dana 64,69 kn

XPS10cm

17,18 € **129,36 kn/m<sup>2</sup>**  
najniža cijena u 30 dana 129,36 kn**CERESIT THERMO UNIVERSAL**ljepilo za  
izolacijske  
ploče7,56 € **57,00 kn**  
najniža cijena u 30 dana 57,00 kn**MREŽICA  
STAKLENA  
HITRON**160g/m<sup>2</sup>0,93 € **6,99 kn/m<sup>2</sup>**  
najniža cijena u 30 dana 6,99 knveć od  
**49,99kn/m<sup>2</sup>**  
6,64€**LAMINATI.****KERAMIČKE  
PLOČICE**već od  
**59,99kn/m<sup>2</sup>**  
7,96€